ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΝΙΚ. Χ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΤΗΣ
ΔΗΜ. Κ. ΚΟΤΤΣΗΣ

ΙΔΡΥΘΗ ΤΩ 1930

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΚΥΡΙΑΚΗ
16
ΙΟΥΛΙΟΥ 1961

ΠΕΡΙΟΔΟΣ Δ'.
ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 425
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 1.

ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ ἀριθ. 14

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΣ ΚΑΙ ΕΠΑΡΧΙΑΚΟΣ ΤΥΠΟΣ

Εἰς τὴν δημοσίευσιν τοῦ κατωτέρω ἄρθρου τοῦ φιλτάτου Διευθυντοῦ τῆ συναδέλφου «ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΚΑΣΤΟΡΙΑΣ» κ. Π. Χ. Ἡλιάδου προβαίνομεν μετ' ἰδιαιτέρας εὐχαριστήσεως, διότι φρονοῦμεν ὅτι τὸ θέμα του δὲν ἀφορᾶ οὔτε ἀποκλειστικῶς, ἀλλ' οὔτε καὶ κυρίως εἰς τοὺς ἐκδότας τῶν ἐπαρχιακῶν ἐφημερίδων, τοὺς ὁποίους τόσον πολὺ καὶ τόσον καταφώρως ἀδικοῦν οἱ ἁρμόδιοι, προεξάρχοντος τοῦ Ὑπουργοῦ. Ἀφορᾶ πρὸ πάντων εἰς τὸν Λαὸν τῆς Ὑπαίθρου, εἰς τοὺς κατοίκους τῶν ἐπαρχιῶν πρωτίστως δὲ εἰς τὴν ἀγροτικὴν μᾶζαν, τὸ μεγαλύτερον δηλαδὴ καὶ πολιτιμώτερον τμῆμα τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ, διότι ἐλάχιστοι εἶναι ἐκεῖνοι συγκριτικῶς ἐν τῇ Ἐπαρχίᾳ οἱ ὁποῖοι ἀναγιγνώσκουν τὰς μεγάλας ἡμερησίας ἐφημερίδας τῶν Ἀθηνῶν καί τῆς Θεσσαλονίκης. Ὅλοι οἱ ἄλλοι κάτοικοι τῆς Ὑπαίθρου μίαν μόνον ἐφημερίδα γνωρίζουν, τὴν τοπικὴν ἐφημερίδα των καὶ ἐν γένει τὸν Τύπον τῆς Ἐπαρχίας των, ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἀναμένουν τὴν ἐνημέρωσιν καὶ διαφώτισίν των καὶ εἰς τὸν ὁποῖον διατυπώνουν τὰ παράπονά των, τὸν πόνον των, διὰ τὰς εἰς βάρος των ἀδικίας καὶ τὴν ἐν γένει ἐγκατάλειψίν των ἀπὸ τὸ Κράτος.

Ὁ Ἐπαρχιακὸς Τύπος ὅμως εὑρίσκεται εἰς τὴν αὐτὴν πρὸς τὸν Λαὸν τῆς Ἐπαρχίας ἐγκατάλειψιν καὶ ἐλλείψει καὶ αὐτῶν τῶν στοιχειωδῶν μέσων δυσχεραίνεται εἰς τὴν ἐκπλήρωσιν τῆς τόσην κοινωνικὴν σοβαρότητα ἐχούσης ἀποστολῆς του. Καὶ ἐάν, ὡς καὶ ἄλλοτε ἐτονίσαμεν, δὲν ἔβγαζε αὐτὸς ὁ ἄγνως Λαὸς τῆς Ὑπαίθρου καὶ μερικοὺς τρελλοὺς ἰδεολόγους, οἱ ὁποῖοι, πρὸς ὑλικὴν συνήθως ζημίαν των ἐκδίδουν τὰς ἐπαρχιακὰς ἐφημερίδας καὶ ἀγωνίζονται ὑπὲρ τῶν πάντοτε ἀδικουμένων κατοίκων τῆς Ἐπαρχίας, ὁ Λαὸς αὐτὸς θὰ ἐστερεῖτο καὶ αὐτοῦ τοῦ μοναδικοῦ μέσου διαφωτίσεως, ἀλλὰ καὶ ἀμύνης.

Ἰδοὺ διατί ἡ «ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ» θεωροῦσα, ὅτι ἡ ἐκ μέρους τοῦ Κράτους ἐγκατάλειψις τοῦ Ἐπαρχιακοῦ Τύπου καὶ ἡ ἐν γένει ἄδικος μεταχείρισίς του ἀποτελεῖ μίαν εἰσέτι ἀδικίαν κατὰ τοῦ Λαοῦ τῆς Ἐπαρχίας, παρέχει εὐχαρίστως σήμερον τὰς πρώτας αὐτὰς στήλας της εἰς τὸν φίλτατον συνάδελφον, ὅστις διὰ τῆς ἀγωνιστικῆς γραφίδος του ἐκτυλίσσει καὶ ἐμφανίζει εἰς ὅλην τὴν ἔκτασίν της καὶ εἰς ὅλον της τὸ βάθος τὴν ἀδιαφορίαν, ἀδικίαν καὶ κακότητα ἔτι τῶν ἁρμοδίων ἔναντι τοῦ Τύπου τοῦ Λαοῦ τῆς Ὑπαίθρου.

Στὴν Ἑλλάδα ὅλη, ἐκδίδονται περὶ τὶς 20 ἡμερήσιες, πρωϊνὲς καὶ ἀπογευματινὲς ἐφημερίδες, ποὺ κυκλοφοροῦν κυρίως καὶ σχεδὸν ἀποκλειστικὰ στὶς πόλεις, μεγάλες καὶ μικρές. Ἰδιοκτῆται, διευθυνταί, συντάκται, ρεπόρτερ καὶ φωτορεπόρτερ, οἰκονομικοὶ ὑπάλληλοι καὶ διαχειρισταὶ τῶν ἐφημερίδων αὐτῶν ὄχι μόνον κολοπληρώνονται ἀλλ' εἶναι ἀσφαλισμένοι σὲ διάφορα ταμεῖα κι' ἔχουν παράλληλα μύρια ἄλλα προνόμια κι' εὐεργετήματα. Ἐπὶ πλέον δὲ ὅλων αὐτῶν ἐκμεταλλεύονται τὸ γνωστὸ ἐκεῖνο μεταλλεῖο χρυσοῦ ποὺ λέγεται «Λαχεῖον Συντακτῶν». Ὅλα δὲ αὐτὰ μὲ τοὺς Νόμους, τὴν ἔνεργὸ ἢ παθητικὴ συνδρομή, σύμπραξη τῆς εὐχὲς κι' εὐλογίες τοῦ Κράτους.

Ὑπάρχουν ὅμως κι' ἄλλες, περίπου 150, ἐφημερίδες στὴν Ἑλλάδα ἐπαρχιακὲς ἑβδομαδιαῖες, ποὺ κυκλοφοροῦν βέβαια καὶ στὶς πόλεις κατά τι ποσοστό, ἀλλὰ κυρίως στὴν ὕπαιθρο, σ' ὅλη τὴν ὕπαιθρο τῆς Ἑλλάδος καὶ στὸ ἐξωτερικό, ἀσύγκριτα παραπάνω ἀπὸ τὶς ἡμερήσιες ἐφημερίδες τῶν μεγάλων κέντρων.

Ἔχουν λοιπὸν κι' αὐτές, οἱ 150 ἐπαρχιακὲς ἐφημερίδες τοὺς ἰδιοκτήτας των, τοὺς διευθυντάς των, τοὺς συντάκτας καὶ διαχειριστάς των τοὐλάχιστον. Εἶναι ἐργάται πνευματικοὶ καὶ οἱ ἄνθρωποι αὐτοί, μὲ τὶς ἴδιες τῶν ἄλλων δημοσιογράφων ἀνάγκες, τὰ ἴδια περίπου προσόντα καὶ τὴν ἴδια ἐθνικὴ καὶ κοινωνικὴ συμβολή, δράση καὶ ἀποστολὴ καὶ τὸ σπουδαιότερο Ἕλληνες καὶ αὐτοὶ καὶ πολῖτες τοῦ ἰδίου Κράτους, μὲ τὶς ἴδιες ὑποχρεώσεις καὶ — ὑποτίθεται — δικαιώματα.

Αὐτὸ βέβαια εἶναι σωστά, γνωστά σ' ὅλους, καὶ, πρὸ πάντων στοὺς ἁρμοδίους, καὶ ἀναμφισβήτητα. Πλὴν τοὺς ἀνθρώπους αὐτοὺς μισεῖ τρομερά, τοὺς ἔχει ἀποκηρύξει, τοὺς ἔχει καταδικάσει καὶ καταδιώκει τὸ ἴδιο τὸ Κράτος ἀδιάλλακτα. Γιατί; Τὸ γιατὶ τὸ ξέρουν μόνον τὸ Κράτος καὶ οἱ ἁρμόδιοι. Δηλαδὴ καὶ κυρίως οἱ ἁρμόδιοι καὶ μανδαρῖνοι τοῦ Ὑπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως καὶ Ὑφυπουργείου, ποὺ σ' αὐτὸ ὑπάγεται ὁ Τύπος.

Γιὰ τοὺς ἐπαρχιακοὺς δημοσιογράφους δὲν ὑπάρχει ἔθνος, κράτος, πατρίς, κοινωνία καμμιὰ ἀσφάλισις, καμμιὰ σύνταξις, κανὲν ταμεῖον ἀρωγῆς, οὔτε ΙΚΑ, οὔτε ΤΕΒΕ, οὔτε τίποτ' ἄλλο, παρὰ ἡ δυστυχία, ἡ πεῖνα κι' ὁ θάνατος στὰ γεράματα καὶ ἐγκατάλειψη τῶν οἰκογενειῶν των στοὺς πέντε δρόμους, διότι ἔτσι τὸ θέλουν εἴπαμε οἱ Μαχαραγιάδες τοῦ Ὑπουργείου Προεδρίας καὶ Τύπου. Ἂν λέμε ἀνακρίβειες, ἂς μᾶς διαψεύσουν οἱ κύριοι αὐτοί. Καὶ ἐρωτᾶται. Δὲν εἴμεθα Ἕλληνες ἐμεῖς καὶ πολῖται τοῦ Κράτους αὐτοῦ, τὸ ὁποῖον ἐνῶ τοὺς πάσης φύσεως ὑπαλλήλους, ἐπαγγελματίας, ἐργάτας, χειρώνακτας καὶ τοὺς ἐφημεριδοπώλας ἀκόμη ἀσφαλίζει, ἀδιαφορεῖ διὰ μίαν ὁλόκληρον τάξιν ἡ ὁποία δὲν ὑστερεῖ καὶ αὐτὴ εἰς προσφορὰν πρὸς τὸ Ἑλληνικὸν σύνολον; Μήπως θεωρούμεθα ἐχθροὶ τοῦ κράτους καὶ τῆς κοινωνίας καὶ «ἀποσυνάγωγοι;» Διατὶ νὰ μὴ προβλεφθῇ καὶ δι' ἡμᾶς τοὺς ἐκδότας, συντάκτας καὶ τὸ λοιπὸν προσωπικὸν τοῦ ἐπαρχιακοῦ τύπου, κάποιος νόμος; Μήπως δὲν ἐργαζόμεθα καὶ ἐμεῖς; Μήπως δὲν ὑπαγόμεθα στὰ πρὸς τὸ κράτος καθήκοντα, τὶς ὑποχρεώσεις καὶ τὰ δικαιώματα τῶν λοιπῶν πολιτῶν; Μήπως ἀρνούμεθα νὰ πληρώνωμε καὶ νὰ συντηροῦμε τὸ ταμεῖο μας αὐτὸ ἡμεῖς καὶ μόνοι μας ἐκ τοῦ ὑστερήματός μας, γιὰ νὰ ἔχωμε καὶ ἐμεῖς κάποια ἀσφάλεια γιὰ τὸ μέλλον, κάποιο ταμεῖο, κάποια ἐλπίδα καὶ παρηγοριὰ γιὰ τὰ γεράματα, γιὰ ἀσθένειες καὶ ἀνεργίες κι' οἱ οἰκογένειές μας ἕνα ξεροκόμματο μετὰ τὸν θάνατό μας; Χρόνια καὶ χρόνια τώρα γράφομε, φωνάζομε, ὑποδεικνύομε νὰ μᾶς ὑπαγάγουν κι' ἐμᾶς σὲ κάποιο ταμεῖο, παρακαλοῦμε καὶ διαμαρτυρόμεθα, ὅμως ὑπουργοί, ὑφυπουργοὶ καὶ μανδαρῖνοι τοῦ ὑπουργείου Προεδρίας καὶ Τύπου, μᾶς ἐμπαίζουν ἀνοιχτά, ἀπάνθρωπα καὶ ἐξοργιστικά, πὼς «ἕτοιμο εἶναι τὸ νομοσχέδιο, θὰ ὑποβληθῆ, θὰ ψηφισθῆ, θὰ ἔχετε δίκαιον καὶ θὰ τακτοποιηθῆτε καὶ σεῖς!» Χρόνια πολλὰ τώρα αὐτὸ τὸ ...βολὶ — ὑποσχέσεις ἀτέλειωτες, μὰ πάντοτε ψευδεῖ! —

Ὡς πότε ὅμως; Ὡς πότε κ.κ. ὑπουργοί, ὑφυπουργοὶ καὶ μανδαρῖνοι; Μήπως ἀφοῦ πεθάνομε; Στὴ δεύτερη καὶ τρίτη παρουσία; Εἴσθε ἐντελῶς ἀδικαιολόγητοι Δὲν ἔχετε δικαίωμα νὰ μᾶς κοροϊδεύετε χρόνια καὶ χρόνια καὶ νὰ παίζετε μὲ τὴν τραγικὴ θέση καὶ τὴ ζωή μας, ἐνῶ σεῖς ὅλοι ἔχετε ὑπερεξασφαλισθῆ ἀπὸ πολλὲς πόρτες καὶ πορτοῦλες. Εἴμεθα Ἕλληνες καὶ ἡμεῖς, πολῖται τοῦ ἰδίου κράτους μὲ ὑποχρεώσεις καὶ δικαιώματα καὶ σ' αὐτὴ τὴν ἀπαράδεκτη τακτική, πρέπει κάποτε νὰ τεθῆ τέρμα!

Διαμαρτυρόμεθα διὰ τὰ ὡς τώρα καμώματά σας καὶ ζητοῦμε δικαιοσύνη. Διότι αὐτὸ ποὺ γίνεται εἰς βάρος μας οὔτε Θεὸς τὸ συγχωρεῖ, οὔτε διάβολος τὸ εὐλογεῖ, οὔτε ἀστικὸ καθεστὼς τὸ ἀνέχεται μὰ οὔτε κι' ὁ κομμουνισμός, τὸν ὁποῖον ἐνῶ ἡμεῖς πάντοτε ἐπολεμήσαμε, σεῖς ἰσχυρίζεσθε μὲν ὅτι τὸν καταδιώκετε, ἀλλὰ μὲ τήν νοοτροπία σας αὐτὴ ὑποθάλπετε καὶ ὁ ὁποῖος ἀσφαλῶς ἀνθρωπινώτερα, ἐθνικώτερα, ἠθικώτερα καὶ κοινωνικώτερα — ἔστω καὶ ἐκ σκοπιμότητος — ἀπὸ σᾶς σκέπτεται καὶ ἐνεργεῖ

Π. Χ. ΗΛΙΑΔΗΣ
Διευθυντὴς
«Φωνῆς τῆς Καστοριᾶς»

ΤΟ ΚΗΡΥΓΜΑ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ

Τοῦ Σεβασμ. Μητροπολίτου Κασ)δρείας κ.κ. ΣΥΝΕΣΙΟΥ

«Ὑμεῖς ἐστὲ τὸ φῶς τοῦ κόσμου» (Ματθ. 5,14)

Τὶς ξάστερες βραδυὲς ἀμέτρητα ἄστρα λάμπρίζουν στὸν οὐράνιο θόλο. Μοιάζουν σὰν μυστηριακὰ καντήλια ἀναμμένα σὰν θυσία ἄφωνης εὐσεβείας πρὸς τὸν ἀόρατο Δημιουργὸ καὶ πλοηγὸ τοῦ κόσμου.

Οἱ ἀστρονόμοι μᾶς λένε ὅτι τὰ περισσότερα ἀπὸ τὰ λαμπερὰ αὐτὰ κεντήματα τοῦ οὐρανοῦ δὲν μᾶς στέλνουν φῶς δικό τους. Αὐτὸ ποὺ βλέπουμε ὅτι μᾶς στέλνουν εἶναι ἀντιφέγγισμα τοῦ ἡλιακοῦ φωτός. Γιὰ μᾶς τὴ νύχτα ὁ ἥλιος ἔχει βασιλέψει. Γι' αὐτὰ ὅμως ὄχι. Ἀπὸ τὸ μέγα ὕψος ὅπου αἰωροῦνται μποροῦν νὰ τὸ βλέπουν καὶ νὰ φωτίζονται. Καὶ τὸ φῶς ποὺ πέρνουν μᾶς τὸ στέλνουν. Καὶ ἐπειδὴ τὸ μάτι μας βλέπει κατ' εὐθεῖαν γραμμὴν τὰ πράγματα, ἔχουμε τὴν ἐντύπωση ὅτι ἀπὸ ἑαυτοῦ τους εἶναι φωτοπηγὲς ποὺ ἀραιώνουν κάπως τὸ νυχτερινὸ σκοτάδι.

Τὴν εἰκόνα ταύτη ποὺ μᾶς δίνει ἡ σχέσις τοῦ ἀστρικοῦ καὶ τοῦ ἡλιακοῦ φωτὸς ἔχοντας ἴσως ὑπ' ὄψιν του ὁ Θεϊκὸς Διδάσκαλος μας παρομοίασε τοὺς φίλους του, τοὺς πιστοὺς του μὲ φῶς. «Ὑμεῖς ἐστὲ τὸ φῶς τοῦ κόσμου».

Πηγὴ ἀπεριόριστη, ἀνεξάντλητη, πανυπέρλαμπρη πνευματικοῦ φωτὸς στάθηκε ὁ Κύριος: «Ἐγὼ εἰμὶ τὸ φῶς τοῦ κόσμου» Ἔλαμψε στὸν κόσμο μὲ τὴν ἁγιότητα τῆς Θεϊκῆς του προσωπικότητος. Πόσο σάστισαν οἱ μαθηταὶ ἀπὸ τὴν οὐράνια ἀκτινοβολία του στὸ ὄρος Θαβώρ! Ἔλαμψε μὲ τὰ ἔργα τῆς ἀγάπης καὶ χάρισε θάρρος, ἐλπίδα, χαρά, ὑγεία, ζωὴ σὲ πολυάριθμες ψυχὲς ποὺ εἶχαν νυχτώσει μέσα στὸν πόνο καὶ τὸν ὀδυρμό.

Ἔλαμψε στὰ γραφικὰ ἀκρογιάλια τῆς λίμνης Γενησαρὲτ μὲ τὴν διαφωτιστικὴ τὴν παρήγορη, τὴν ἀποκαλυπτικὴ διδαχή του. Ἔλαμψε στὸ Ὄρος τῶν Ἐλαιῶν μὲ τοὺς ἀπαράμιλλους μακαρισμοὺς του. Φῶς ἦταν τὸ κήρυγμα ταπεινοφροσύνης μέσα σὲ ἕνα κόσμο ποὺ ἦταν βαρειολοβωμένος ἀπὸ τὴν ἀλυζοντία τῶν ἰσχυρῶν τῆς ἡμέρας. Φῶς τὸ κήρυγμα ποὺ μακάριζε τοὺς κλαίοντας μέσα σὲ ἕνα κόσμο σκληρότητος καὶ ἀλυπησιᾶς. Φῶς τὸ κήρυγμα τῆς δικαιοσύνης μέσα σὲ ἕνα κόσμο ποὺ εἶχε Θεοποιήσει τὸ δίκαιο τοῦ ἰσχυροτέρου. Φῶς τὸ κήρυγμα τῆς εἰρήνης μέσα σὲ ἕνα κόσμο ποὺ ὑπέφερε ἀπὸ τοὺς ἀλύπητους πολέμους καὶ τὴν κτηνώδη καταπίεση Φῶς τὸ κήρυγμα τῆς ἀγάπης καὶ αὐτῶν τῶν ἐχθρῶν μέσα σὲ ἕνα κόσμο ποὺ μόλις καὶ μετὰ βίας ἀγαποῦσε καὶ αὐτοὺς τοὺς οἰκείους του.

Μὰ τὸ μοναδικὸ τὸ ἀπαράμιλλο τοῦτο Φῶς, ὁ Κύριος, βουτηγμένος στὸν πόνο καὶ τὸ αἷμα βασίλεψε κάποτε. Βασίλεψε πάνω σὲ ἕνα Σταυρὸ καὶ γέμισε μὲ ἄλγος καὶ φρίκη τὴν καρδιὰ τῶν φίλων του. Μὰ ἀνέτειλε καὶ πάλι ὁλόφωτος τὴν τρίτη ἡμέρα. Ἀναστήθηκε δοξασμένος καὶ ὁλόλαμπρος καὶ ἀπὸ τότε στέλνει τὸ ἀκηλίδωτο φῶς του σὲ ἑκατομμύρια καρδιῶν καὶ ἔγιναν οἱ καρδιὲς αὐτὲς τὰ πνευματικὰ ἄστρα τοῦ κόσμου. «Ὑμεῖς ἐστὲ τὸ φῶς τοῦ κόσμου» Δανεικὸ εἶναι τὸ φῶς ποὺ ἐκπέμπουν οἱ χριστιανοὶ στὸν νυχτωμένο τοῦτο κόσμο Μὰ εἶναι ὅμως φῶς Χριστοῦ. Φῶς ποὺ γεμίζει τὸ ἀνθρώπινο πνεῦμα μὲ τὴν ἀλήθεια τοῦ Θεοῦ. Γεμίζει τὴν καρδιὰ μὲ συναισθήματα εὐσεβῆ καὶ ἅγια. Γεμίζει τὴν ζωὴ μὲ ἔργα ἀγάπης καὶ παραδείσιας πνοῆς.

Ὁ χριστιανὸς ὁ φωτισμένος μὲ τὴν ἀλήθεια τοῦ Χριστοῦ γίνεται φωτεινὸς πλοηγὸς γιὰ ὅλους ἐκείνους ποὺ ἀγνοοῦν τὸ μυστήριο τῆς ζωῆς. Τὸ γιατὶ δηλαδὴ γεννήθηκαν, γιατὶ ζοῦν, ποιὸς ὁ σκοπός των καὶ ποιὰ ἡ τύχη των ὅταν κάποτε θὰ φύγουν γιὰ πάντα ἀπὸ τὸν κόσμο τοῦτο. Ὁ χριστιανὸς ὁ φωτισμένος μὲ τὴν ἀγάπη τοῦ Χριστοῦ γίνεται ἑστία ποὺ ἀκτινοβολεῖ κολωσύνη καὶ ἀγαθότητα πρὸς ὅλους καὶ ζεσταίνει μὲ τὰ ἔργα του τὴν καρδιὰ ὅλων ἐκείνων ποὺ ἔχουν παγώσει μέσα στὰ παγωμένα σκοτάδια τοῦ μίσους. Καὶ ἀκόμα χειρότερα, ποὺ ἔχουν πληγωθῆ ἀπὸ τὸ μίση καὶ τὴν μοχθηρία τῶν ἀνθρώπων τοῦ δαιμονιακοῦ σκοτεινοῦ. Ὁ χριστιανὸς ὁ φωτισμένος μὲ τὴν ἁγιωσύνη τοῦ Χριστοῦ γίνεται τὸ Φωτεινὸ πρότυπο ποὺ παραδειγματίζει τὶς καλοπροαίρετες ψυχὲς καὶ τὶς κάνει νὰ βροῦν τὸν δρόμο τῆς ἠθικῆς εὐπρεπείας καὶ ὡραιότητος.

Κολακεύονται οἱ ἀγνοοῦντες ἢ μισοῦντες τὸν Χριστόν, κολακεύονται μὲ τὸ φῶς ποὺ ἐκπέμπει ἡ ἐπιστήμη τοῦ καιροῦ μας. Δὲν μειώνουμε τὴν ἀξία τοῦ κοσμικοῦ τούτου φωτός. Μὰ εἶναι φῶς ποὺ προετοιμάζει καί τὴν καταστροφὴν τοῦ κόσμου. Ἀλλοίμονο ἂν ὁ πόλεμος κάνει χρήση τῶν συγχρόνων ἐφευρέσεων τοῦ Ἐπιστημονικοῦ φωτός. Μόνο τὸ φῶς τοῦ Χριστοῦ καὶ τὸ φῶς τῶν ἐν Χριστῷ φωτισμένων δὲν ἐγκυμονεῖ κινδύνους. Εἶναι τὸ φῶς τῆς ἀγάπης, τῆς καλωσύνης, τῆς ἀνθρωπιᾶς.

✠ Ὁ Κασ)δρείας ΣΥΝΕΣΙΟΣ

ΗΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

ΟΙ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΑΙ ΜΑΣ

Παρῆλθεν ἕν ἔτος ἀπὸ τῆς ἡμέρας, κατὰ τὴν ὁποίαν εἰς τοὺς δύο ἐπισκοπικοὺς θρόνους τοῦ Νομοῦ μας ἀνῆλθον ὁ Κασσανδρείας κ.κ. Συνέσιος καὶ Ἱερισσοῦ — Ἅγ. Ὄρους καὶ Ἀρδαμερίου κ.κ. Παῦλος.

Ἐν ἀτλότητι καὶ ταπεινοφροσύνη διάγοντες κατὰ τὸ διαρρεῦσαν χρονικὸν τοῦτο διάστημα ἐποίμαναν μετὰ πατρικῆς στοργῆς καὶ ἐπιεικείας τὸν χριστιανικὸν λαὸν τῆς Χαλκιδικῆς νυχθημερὸν μεριμνῶντες δι' ὅλα τὰ ἐκκλησιαστικὰ ζητήματα καὶ τὴν χριστιανικὴν διαβίωσιν τῶν περ' αὐτῶν ποιμαινομένων χριστιανῶν.

Δὲν κρίνομεν τοὺς σεβασμιωτάτους μητροπολίτας μας. Ἁπλῶς διερμηνεύομεν τὰ αἰσθήματα τοῦ λαοῦ τῆς Χαλκιδικῆς, ὁ ὁποῖος ἐν τῇ ὁδῷ τοῦ Κυρίου καθοδηγούμενος παρ' αὐτῶν εὐχαριστεῖ καὶ διξάζει τὸν Θεὸν διότι ηὐδόκησε νὰ ἀποστείλῃ πρὸς αὐτὸν δύο πράγματι ἄξιους ἱεράρχας, ἅμα δὲ αἰσθάνεται τὸ μέγεθος τῆς ὑποχρεώσεώς του ὅπως μετ' ἐμπιστοσύνης ἀκολουθῶν τὰς πατρικὰς παραινέσεις των διαβιῶν ἐν εἰρήνῃ καὶ χριστιανικῇ ἀγάπη.

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΙΑΤΡΟΥ

Μετ' ἰδιαιτέρας ἱκανοποιήσεως, διεπιστώσαμεν, ὅτι πλὴν τῶν συγγενῶν, φίλων καὶ γνωστῶν τῆς οἰκογενείας του σημαντικὸς ὑπῆρξεν ὁ ἀριθμὸς τῶν λοιπῶν κατοίκων τῆς πόλεώς μας, οἱ ὁποῖοι συνώδευσαν μέχρι τῆς τελευταίας κατοικίας του τὸν πλήρη ἡμερῶν ἀποβιώσαντα τὴν παρελθοῦσαν Πέμπτην συμπολίτην μας ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΝ ΙΑΤΡΟΥ ἐκδηλοῦντες οὕτω τὰ αἰσθήματά των καὶ τὴν ἐκτίμησιν αὐτῶν, πρὸς τὴν πατριωτικὴν δρᾶσιν, τὴν ὁποίαν ἀνέπτυξεν ὁ μεταστάς, κατὰ τὸν Μακεδονικὸν ἀγῶνα ὡς σύνδεσμος μεταξὺ τοῦ Ἑλληνικοῦ Προξενείου Θεσσαλονίκης καὶ τῶν ἐν Χαλκιδικῇ δρώντων ἀνταρτικῶν σωμάτων, προσωπικὸς φίλος καὶ συνεργάτης τοῦ ἀειμνήστου Στρατηγοῦ Κακκάβου καὶ τῶν ὁπλαρχηγῶν Κώτη καὶ Ἀθ. Μινοπούλου, παρὰ τὴν ἄγρυπνον παρακολούθησίν του ὑπὸ τῆς Τουρκικῆς Ἀστυνομίας, ἡ ὁποία ἐπὶ μίαν τριετίαν τὸν ὑπεχρέωνεν, ὅπως παρουσιάζηται ἐνώπιόν της καθ' ἑκάστην πρωΐαν καὶ τὸ ἑσπέρας.

Ἡ Πατρὶς ἀναγνωρίσασα τὴν πατριωτικὴν του δρᾶσιν ἐνέγραψεν αὐτὸν εἰς τὴν Ἐπετηρίδα τῶν Μακεδονομάχων 1903—1909 καὶ τῷ ἀπένειμε σχετικὸν Μετάλλιον.

Τὸ γεγονὸς τῆς ἀθρόας συμμετοχῆς τῶν συμπολιτῶν μας εἰς τὴν κηδείαν τοῦ ἀπελθόντος Μακεδονομάχου εἶναι λίαν ἀξιοσημείωτον διότι πλὴν τῆς δικαίας τιμῆς πρὸς ἐκεῖνον ἀποδεικνύει πόσον οὗτοι ἐκτιμῶσι τὴν φιλοπατρίαν.

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΞΕΤΑΣΕΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΗΣ ΣΧΟΛΗΣ ΑΓΙΑΣ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΣ

Α' ΠΡΟΗΧΘΗΣΑΝ

1) Ἐκ τῆς πρώτης τάξεως τῆς ἑξαταξίου: Βαγιωνᾶς Ἰ. Ἠλιάδης Πέτρος, Π ιπαπέτρου Κων)νος, Χαιρεστανίδης Νικόλαος.

2) Ἐκ τῆς δευτέρας τάξεως τῆς ἑξεταξίου: Δημακόπουλος Κων)νός, Καραϊσκος Εὐάγγελος, Χριστοδουλίδης Δημήτριος.

3) Ἐκ τῆς Τρίτης τάξεως ἑπταταξίου: Ἀγραφιώτης Γ Γκουτζιαμάνης Γεώργιος, Δραγάνης Γρηγόριος, Ἰσακίδης Κων)νος, Καμπάνης Ἰωάν Κατσιάπης Ζήσης, Κοντώτση Ἀνδρέας, Μοροβιάνης Μαυροδῆς, Οἰκονόμου Βασίλειος Παπαβασιλείου Ἰωάν Πετράκης Δημοσθένης, Πούλιος Μαυρουδῆς, Ροῦσσσος Ἠλίας Σγοῦρος Θεόδωρος, Σίμηνας Κων)νος, Τάντσης Παντελῆς, Τερζῆς Κρίτων, Φωτσεινὸ Θεόδωρος.

4) Ἐκ τῆς Τετάρτης τῆς ἑπταταξίου: Ἀλεξοούδης Ἀντώνιος, Ἀμοιρίδης Χρῆστος Ἀποστολᾶς Ἀθανάσιος, Γεροβασιλείου Βασίλειος, Γουδήρας Δημήτριος, Θῶμος Μιχαήλ, Καρανικόλας Ἄγγελος, Κύρου Δημήτριος, Μιλακέλλης Βασίλειος Μουστάκας Σπυρίδων, Μπουλάκης Κων) ος, Παπαγρηγορίου, Δημήτριος, Τάτσης Βασίλ Τσιγγούρας Δαμιανός, Φυργαλιώτης Δημήτριος, Χαλκιᾶς Νικόλαος

5) Ἐκ τῆς Πέμπτης ἑπτατοξίου: Ἀθανασιάδης Ἰωάν. Ἄθυρος Νικόλαος, Ἀνδρεάδης Χρῆστος, Μποκουβάλας Ἐμμανουήλ, Πανέλλας Ἰωάν. Παυλίδης Ἀνέστης, Πετράκης Κων)νος, Τζηρινὴς Δημήτριος Χολογγούνης Κων)νος.

Ἐκ τῆς ἕκτης ἑπτατοξίου: Δεσλῆς Π ιοθένης, Κεναγίδης Σάββας, Λεύκας Ἀντώνιος, Μουρατίδης Ἀναστάσιος, Μπαρμπούτης Σ ιαμ Οἰκονόμου Ἀθανάσιος, Παθήτης Φίλιππος, Χριστοδουλάκης Κων)νος, Χωρινὸς Νικόλαος

Β' ΑΠΕΛΥΘΗΣΑΝ

Ζαΐμης Ἐμμανουήλ, Θεοδωρούδης Γεώργιος, Καρακλάνης Χαράλαμπος, Καρανάσος Σταῦρος, Μαντᾶς Γρηγόριος, Ματθαίου Δημήτριος, Μπάρκογλοῦ Κων)νος, Τεκίδης Κωνσταντῖνος Τζουβελέκης Παναγιώτης καὶ Χατζηγιάννης Κων)νος.

ΚΩΝ)ΤΙΝΟΣ ΧΡ. ΤΖΕΛΕΠΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Ἐπιμελητὴς Δημοτικοῦ Νοσοκομείου
Τσιμισκῆ 119—Διαγώνιος
ΤΗΛ. 72—270
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΝΙΚ. ΤΑΥΛΑΡΑΚΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ-ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Εἰδικὸς διὰ τὰ νοσήματα τοῦ αἵματος
Ἐπιμελητὴς τῆς Α'. Παθολογικῆς Κλινικῆς τοῦ Κεντρικοῦ Νοσοκομείου Θεσσαλονίκης.
Δέχεται 12—2 καὶ 5—7
Συγγροῦ 45 Τηλεφ. 72 048
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΜΗΝΑΣ Ι. ΒΕΡΓΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
Ἐπὶ 5ετίαν μετεκπαιδευθεὶς ἐν Ἀγγλίᾳ
Ὁδὸς Παύλου Μελᾶ 2
(Πλατεῖα Λευκοῦ Πύργου)
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΔΕΧΕΤΑΙ: 12—2 καὶ 4—8
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 22—637

ΞΕΝΑΙ ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ

ΤΑ ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ ΒΑΒΔΟΥ

Ἐν Γαλατίστη τῇ 10—6—61

Πρὸς
Τὸν κ. Διευθυντὴν
Τῆς Ἐφημερίδος
«Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς»
Κύριε Διευθυντά

Εἰς τὸ φύλλον τῆς 4—5—1961 τῆς ὑμετέρας ἐφημερίδος ἀνεγνώσαμεν μίαν δημοσίευσιν ἑνὸς κ. Α. Δασκαλούδη σχετικῶς μὲ τοὺς λευκολίθους Βάβδου.

Μετὰ λύπης μας διαπιστώσαμεν ὅτι τὰ ὅσα ἀναφέρει δὲν εἶναι ἀκριβῆ καὶ ἐν ὀλίγοις θὰ προσπαθήσω νὸ ἀπαντήσω σχετικῶς.

Πρὶν ἀναλάβει τὴν ἐκμετάλευσιν τῶν Μεταλλείων Βάβδου ἡ ΜΑΓΚΝΟΜΙΝ τὰ Μεταλλεῖα αὐτὰ τὰ εἶχε κάποιος Ἕλλην ἐπιχειρηματίας ὅστις ὕστερα ἀπὸ ἐργασίας ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν ἀπέτυχε ὁπότε τὸ Μεταλλεῖον ἔκλεισεν καὶ οἱ ἐργάτες ἔμειναν ἀπλήρωτοι καὶ ἐν συνεχείᾳ ἄεργοι Ἀπὸ τὴν ἡμέραν ποὺ ἀνέλαβεν ἡ ΜΑΓΚΝΟΜΙΝ 1) ἐπλήρωσεν εἰς τοὺς ἐργάτας ὅλα τὰ ἡμερομίσθια ποὺ εἶχον νὰ λάβουν παρὰ τοῦ προηγουμένου ἐπιχειρηματίου, 2) ὡργάνωσεν τὸν χῶρον τοῦ ἐργοστασίου καὶ ἀνήγηρεν ἐργατικὰς κατοικίας μεθ' ὅλων τῶν ἀπαιτουμένων (ἀφοδευτήρια, λουτρὰ κ λ π) οὕτως ὥστε ἡ διαβίωσις τῶν ἐργατῶν νὰ καθίσταται ἄνετος.

Σήμερον ἐργάζονται περὶ τοὺς 1.000 ἐργάτες. Ἡ συμπεριφορὰ τῆς Δ)νσεως καὶ τῶν προϊσταμένων τῆς Ἑταιρείας πρὸς τὸ ἐργατοϋπαλληλικὸν προσωπικὸν εἶναι εὐγενεστάτη πολιτισμένη καὶ ἄψογος. Ὁ ἐργατικὸς Νόμος ἐφαρμόζεται μετὰ σχολαστικότητος παρὰ τῆς Ἑταιρείας ἡ δὲ πληρωμή, τὸ νευραλγικὸν τοῦτο σημεῖον ἑκάστης ἐπιχειρήσεως ἐκτελεῖται μὲ μαθηματικὴν ἀκρίβειαν εἰς τὸ τέλος ἑκάστου μηνός.

Ὅλοι οἱ ἐργάτες εἶναι κατενθουσιασμένοι καὶ πλήρως ἱκανοποιημένοι ἀπὸ τὴν Ἑταιρείαν δοξάζουν δὲ τὸν Θεὸν ποὺ ηὐδόκησεν καὶ τὸ Μεταλλεῖα Βάβδου περιῆλθον εἰς μίαν Ἑταιρείαν τόσον σοβαρὰ καὶ ἀξιόπιστον. Ὡς ἔχομεν πληροφορηθῆ εἰς πολλὰ Μεταλλεῖα δὲν ὑπάρχει τὸ ἀνωτέρω σύστημα μεταχειρήσεως τῶν ἐργατῶν ἀρκεῖ μόνον ν' ἀναφέρω ὅτι πληρώνουν κάθε 2—3 μῆνες.

Ὕστερα ἀπὸ ὅλα ὅσα ἀνωτέρω ἀναφέρω πληροφορῶ τὸν κ. Δασκαλούδη ὅτι ὁ λαὸς δὲν εἶναι καθόλου ἀγανακτισμένος ἀπεναντίας δὲ ἠγανάκτησεν διὰ τὸ δημοσίευμά του τὸ ὁποῖον στερεῖται ἀληθείας καὶ ἀπέχει πολὺ τῆς πραγματικότητος

εὐχαριστῶ διὰ τὴν φιλοξενείαν

Μεθ' ὑπολήψεως
Γ. ΚΑΝΤΑΡΑΣ
πρόεδρος σωματείου ἐργατῶν
Γαλατίστης

ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΗ ΕΚΘΕΣΙΣ

Ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς ζωοπανηγύρεως Ἀρναίας τῆς 26—7—61 ἡ Διεύθυνσις Γεωργίας Νομοῦ Χαλκιδικῆς ὀργανώνει κτηνοτροφικὴν ἔκθεσιν εἰς τὴν ὁποίαν δύνανται νὰ συμμετάσχωσι κάτοχοι ἐκλεκτῶν ζώων, ἤ οἱ αἰγῶν, τράγων, ἀγελάδων καὶ μόσχων, προσάγοντες τὰ ζῶα ταῦτα εἰς τὴν ἐν λόγῳ ἔθεσιν τὴν 7ην π.μ. τῆς ἡμέρας ταύτης (κάτοικοι ἐπαρχίας Ἀρναίας). Θὰ βραβευθοῦν διὰ χρηματικῶν ποσῶν τὰ καλλίτερα τῶν προσκομισθησομένων ζώων.

Χαλκιδικεῖς:

Διὰ πᾶσαν Κτηματικὴν σις Συναλλαγὴν Ἀποταν-θῆτε μὲ ἐμπιστοσύνη εἰς τὸ Γραφεῖον Κτηματικῶν Συναλλαγῶν ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΜΑΝΟΥΣΟΠΟΥΛΟΥ.

Ἀγοραὶ-Πωλήσεις Ἀκινήτων

Ὁδὸς Βασιλέως Ἡρακλείου ἀρ. 13, 1ος ὄροφος ἀρ. Γραφείου 2.
(= ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ =)
ΤΗΛΕΦ 20—951

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΑΓΙΟΜΑΜΙΤΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ
Διευθυντὴς Κλινικῆς Ν.Σ.Α.
Ἐγνατίας 104 Τηλ. 72 403
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

26η ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

3 ἕως 24 Σεπτεμβρίου 1961

Ἡ ἐφετεινὴ περίοδος προμηνύεται μὲ λαμπρὰν ἐπιτυχίαν Ἡ ἑλληνικὴ παραγωγὴ καὶ βιομηχανικὴ δραστηριότης θὰ προβληθοῦν μὲ εὐρύτητα καὶ ποικιλίαν προϊόντων καὶ ποιοτήτων.

Ἀπὸ τὴν ἀρχὴν τοῦ ἔτους ἤρχισαν αἱ προπαρασκευαστικαὶ καὶ ὀργανωτικαὶ ἐργασίαι καὶ αἱ προσκληθεῖσαι ἐπιχειρήσεις καὶ βιομηχανίαι ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ ἀνταπεκρίθησαν ἀθρόως καὶ ἐδήλωσαν τὴν συμμετοχήν των.

Τὸν Σεπτέμβριον, ὅπως πάντοτε ἡ Ἔκθεσις θὰ κατασιῆ ὁ φορεὺς τῶν ἑλληνικῶν καὶ διεθνῶν συναλλαγῶν καὶ ἡ Θεσσαλονίκη, θὰ ὑποδεχθῆ τοὺς ἐπισκέπτας καὶ τοὺς ἐκθέτας της μὲ τὴν γοητείαν τοῦ ὡραίου της Φθινοπώρου

Ἐπισκεφθῆτε τὴν Ἔκθεσιν τῆς Θεσσαλονίκης τὸν Σεπτέμβριον μὲ μιὰ καλὴ συντροφιά, ὅπου θὰ ἰδῆτε ὅ,τι ἐνδιαφέρει τὴν ἐργασία καὶ τὶς ἐπιδιώξεις σας καὶ θὰ ψυχαγωγηθῆτε. Ἕνα ταξεῖδι ὠφέλιμο καὶ τερπνό.

ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ ΤΗΝ

ΤΑ ΑΠΟΚΑΛΥΠΤΗΡΙΑ ΤΗΣ ΠΡΟΤΟΜΗΣ ΤΟΥ ΑΕΙΜΝΗΣΤΟΥ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΟΥ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ

ΑΡΝΑΙΑ 2. —Μὲ ἐξαιρετικὴν λαμπρότητα, ἐπιβλητικότητα καὶ συγκίνησιν ἐτελέσθησαν τὴν 30 Ἰουνίου ἐν Ἀρναίᾳ τὰ ἀποκαλυπτήρια τῆς προτομῆς τοῦ Ἀειμνήστου καὶ Ἁγίου Μητροπολίτου Ἱερισσοῦ, Ἁγ. Ὄρους καὶ Ἀρδαμερίου κ Σωκράτους ὅστις ἐπὶ 33 συναπτὰ ἔτη ἐποίμανε μὲ ἀπέραντη ἀγάπη καὶ ἀφοσίωσι τὴν ἐπαρχίαν του.

Τῆς τελετῆς ἐχοροστάτησαν οἱ Σοι Μητροπολῖται Θεσ)νίκης Παντελεήμων, Ἐδέσσης καὶ Πέλλης Διονύσιος καὶ ὁ Ἱερισσοῦ, Ἁγ. Ὄρους καὶ Ἀρδαμερίου Παῦλος, εἰς ὃν καὶ ὀφείλεται ἡ εὐγενὴς καὶ ἐπαινετὴ πρωτοβουλία τῆς τελετῆς. Ὁ Σος Κασσανδρείας Συνέσιος δὲν παρέστη καθ' ὃ ἀναρρώων ἐκ τοῦ προσφάτου ἀτυχήματος. Παρέστησαν ἐπίσης ὁ βουλευτὴς κ. Σαρφιανός, ὁ νομαρχῶν κ. Τέτοιος, ὁ στρατηγὸς κ. Γεροργιάννης, ὁ δήμαρχος Ἀρναίας κ. Πάχτας, ὁ πρόεδρος τοῦ δημοτ. συμβουλίου κ. Κ Δημητρακούδης καὶ τὸ δημοτικὸν συμβούλιον, ὁ ἐπιθεωρητὴς δημοτ. σχολείων Πολυγύρου κ Μελετόπουλος καὶ ὁ ἀναπληρωτὴς τοῦ ἐπιθεωρητοῦ Ἀρναίας κ Παπαθωμᾶ, ἅπασαι αἱ δημόσιαι καὶ λοιπαὶ ἀρχαὶ Ἀρναίας, οἱ ἐφημέριοι καὶ πρόεδροι κοινοτήτων περιχώρων τὸ σύνολον τῶν κατοίκων Ἀρναίας καὶ πλεῖστοι κάτοικοι τῶν πέριξ χωρίων. Ἐκ τῶν συγγενῶν παρέστησαν ἡ πρώτη ἀνεψιὰ τοῦ Ἀειμνήστου κ. Αἰμιλία Ζωγραφίδου μετὰ τοῦ συζύγου της κ Γ. Ζωγραφίδου ἐπιθεωρ Δημ, Ἔργων, ἡ κ. Νίνα Κοντοπούλου ἐκ τοῦ στενοῦ δὲ φιλικοῦ περιβάλλοντος τοῦ Ἀειμνήστου ὁ κ. Τζιβανόπουλος ὑφηγητὴς παθολογίας ὁ κ. Βεριόπουλος τῶν καταστημάτων ΜΕΛΚΑ Θεσ)νίκης οἱ ἀδελφοὶ Δῆμος καὶ Γεώργιος Βαράνος μετὰ τῶν κυριῶν των. Μετὰ τὴν τέλεσιν μνημοσύνου ἐν τῷ Μητροπολιτικῷ Ναῷ, ἐψάλη τρισάγιον ἐπὶ τοῦ τάφου τοῦ ἀειμνήστου ὑπὸ τῶν τριῶν Ἱεραρχῶν καὶ τῶν Ἐφημερίων, ἐν συνεχείᾳ δὲ πρὸ τῆς προτομῆς ὁ Σος Θεσ)νίκη Παντελεήμων μὲ τὴν ἁπλότητα καὶ γλαφυρότητα τοῦ λόγου του, ἔπλεξεν ἕνα θερμὸ ἐγκώμιο διὰ τὸν ἐξαίρετον καὶ φωτεινὸν ἐκεῖνον ἄνθρωπον καὶ Ἱεράρχην, ὅστις ἐχειροτόνησε τὸν ὁμιλήσαντα ὡς διάκονον πρὸ πολλῶν ἐτῶν εἰς Μονὴν Γρηγορίου.

Ρίγη συγκινήσεως ἐπλημμύρισαν τὰς καρδίας ὅλων οἱ ἐμπνευσμένοι λόγοι τοῦ Σου Παντελεήμονος ὅστις ἐλειτούργησε πράγματι τὸν τιμώμενον διὰ τὸ ἦθος, καὶ ἀγαθότητα ἀγάπην καὶ πολιτείαν καὶ τὸν προέβαλε ὡς φωτεινὸν παράδειγμα.

Ἐπηκολούθησε ἀποκάλυψις τῆς προτομῆς ὑπὸ τοῦ ἰδίου Σου Θεσσαλονίκης Παντελεήμονος. Ἐν συνεχείᾳ ὁ δικηγόρος κ. Μ. Μανασῆς διὰ ὁμιλίας του ἐσκιαγράφησε παραστατικὰ τὴν ζωὴν καὶ τὴν δρᾶσιν τοῦ Ἀειμνήστου ὅστις ὑπῆρξεν ἐπὶ 33 συναπτὰ ἔτη ὁ φωτεινὸς φάρος, ὁ πνευματικὸς ποιμὴν ὁ προστάτης τῆς ἐπαρχίας του, ὁ χριστιανὸς μὲ πίστιν καὶ παράδειγμα τὴν ἴδια τὴν ζωήν, καὶ γενικὰ ὁ ὁμιλητὴς ζωντανὰ μίλησε μέσα σεὶς ψυχὲς τῶν κατοίκων οἱ ὁποῖοι μὲ δάκρυα ἀνεμνήσθησαν Ἐκεῖνον καὶ τὸ ἔργον του. Εἰς τὴν τελετὴν προσέδωσεν ἐξαίρετον λαμπρότητα ἡ φιλαρμονικὴ τοῦ Δήμου ποὺ εἶναι δωρεὰ Ἐκείνου. Μετὰ τὴν τελετὴν παρετέθη μερίμνη τῶν κατοίκων γεῦμα πρὸς ὅλους τοὺς προσκληθέντας εἰς μνήμην κατὰ τὰ εἰθισμένα ἐν Ἀρναίᾳ Ἡ προτομὴ ἐφιλοτεχνήθη ὑπὸ τοῦ γλύπτου κ. Λημναίου παρισταῖ δὲ τὸν ἀποθανόντα εἰς νεαρὸν σχετικῶς ἡλικίαν —Τὴν πρωτοβουλίαν διὰ τὴν κατασκευὴν ἔσχεν τὸ ζεῦγος Ζωγραφίδου, συνέδραμον οἰκονομικῶς καὶ οἱ ἐφημέριοι αἱ ἐκκλησίαι τῆς ἐπαρχίας τῆς Μητροπόλεως, καὶ πολλοὶ ἄλλοι φίλοι Ἐκείνου—Ἀξιζει κάθε ἔπαινος εἰς τὸν Σον Μητροπολίτην κ.κ Παῦλον διὰ τὴν εὐγενῆ πρωτοβουλίαν τῆς τελετῆς τῶν ἀποκαλυπτηρίων καθὼς καὶ εἰς τὰ μέλη τῆς ὑπὸ τὴν προεδρείαν του ἐπιτροπῆς ἤτοι: Μ. Μανασσῆν, Μ Παπαθανασίου, Ἰπ Πάχταν, Κ. Δημητρακούδην, Ν. Ρακᾶν, Ν Κατσαμούρην, Δ Καραμῖχον Χ. Ἀλεξάνδρου, Ἐλένην Μαρμαρᾶ, Σουσάνα Ρουκᾶ, Κατίνα Παπαθανασίου Κατσαροῦ, Αἰκατ. Μάντακα, Δημ Καλυβιώτην. Ἀν Παπαγεωργίου κλπ.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Προμηθείας ἢ κατασκευῆς μιᾶς λέμβου τύπου Μπλάβας

Ὁ Νομαρχῶν Χαλκιδικῆς διακηρύττει ὅτι μέχρι τῆς 24ης Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Δευτέραν καὶ ὥραν 12 π.μ. δέχεται ἐνσφραγίστους προσφορὰς διὰ τὴν προμήθειαν ἢ κατασκευὴν μιᾶς λέμβου τύπου Μπλαβας ὁλικοῦ μήκους 4.00 μ. καὶ πλάτους 1.50 μ διὰ τὰς ἀνάγκας τοῦ Πορθμείου τῆς Διώρυγος Ν Ποτιδαίας ὑπὸ τοὺς ὅρους καὶ ὑποχρεώσεις τῆς κατατεθειμένης εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Διευθύνσεως Τεχνικῶν Ὑπηρεσιῶν Νομοῦ Χαλκιδικῆς διακηρύξεως ἧς οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνουσιν γνῶσιν καθ' ὅλας τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας.

Ἐγγύησις συμμετοχῆς ὁρίζεται τὸ ποσὸν τῶν δρχ. 300.

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 8—7—61
Ὁ Νομαρχῶν Χαλκιδικῆς
ὡς πρόεδρος τοῦ Ταμείου
Σ. Α. ΤΕΤΟΥΛΑΣ

ΕΜΠΟΡΙΚΟΝ ΓΡΑΦΕΙΟΝ
ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ Ι. ΧΡΟΥΣΗ & Α)ΦΟΥ
ΝΕΑ ΣΥΛΛΑΤΑ
Ῥάβονται κοστούμια πάσης μόδας. Ἐργασία ἐπιμελημένη καὶ ἐγγυημένη. Ὑφάσματα ἐξαιρετικῆς ποιότητος. Μεγάλαι εὐκολίαι πληρωμῆς.

ΓΕΝΙΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ
ΕΘΝΙΚΗ
«ΜΟΡΦΟΥΛΑ»
ΕΔΡΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ: Πλατ. Ἐλευθερίας Καλαποθάκη 9 ΤΗΛ. 71—154
ΛΑΜΙΑ: Γραφ. Μεταφορῶν ΛΑΜΙΑΚΗ Ἁγ Νικολάου 8 ΤΗΛ, 4—55
ΑΘΗΝΑΙ: ΜΑΚΕΔΟΝΟΘΡΑΚΙΚΗ Ἑρμοῦ 110 ΤΗΛ. 22—531
ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑΙ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ—ΤΑΞΙΣ—ΑΣΦΑΛΕΙΑ
ΑΝΤΙΠΡ)ΠΟΙ ΕΙΣ ΟΛΑΣ ΤΑΣ ΠΟΛΕΙΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΣΤΙΧΟΣ

ΚΑΤΑΡΑ

Νὰ μὴ φθάσω νὰ μὴ ζήσω
ἂν μιὰ μέρα δὲν μεθύσω!
Κι' ἂν πεθάνω νὰ πεθάνω
στὸ ποτήρι μου ἐπάνω.

Τὴν ἀμέθυστη ζωή μου
νὰ τὴν ἔχουν οἱ ἐχθροί μου,
μόν' ἐκεῖνοι ὅσον ζήσουν,
νὰ μὴ φθάσουν νὰ μεθύσουν.

Ὅπου ὁ Βάκχος δὲν φωρίζει
κ' ἡ πο ήρα δὲν γυρίζει.
ἡ ζωή, τῇ ἀλειθείᾳ,
εἶν' αἰώνια τυραννία.

ΧΡΗΣΤΟΦΗΣ ΓΙΑΝΝΑΣ

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ

Ἐλήφθησαν αἱ συνδρομαὶ τῶν κάτωθι φίλων ἀναγνωστῶν τῆς ἐφημερίδος μας, τοὺς ὁποίους εὐχαριστοῦμεν.

Ν. Συλλάτων: ὁ κ Βασ. Παπαστεργιόπουλος.

Δουμπιῶν: ὁ κ. Γεώργ. Κοψίδης

Σερρῶν: ὁ Ἀρχ)της κ. Εὐγένειος

Ἁγ. Νικολάου: ὁ κ. Ἄγγελος Κυριαζῆς.

Βαρβάρας: ὁ κ. Φωκίων Βατάλης

Σημάντρων: ὁ κ. Νικ. Παπαγιάννης

Ν. Τριγλίας: οἱ κ.κ. Ἀθ Μυλωνᾶς, Γρ. Κυπριώτης, Χριστ. Βαμβακᾶς.

Καλυβῶν: ὁ κ. Χ. Κώτσιας.

Θεσσαλονίκης: ὁ κ. Χρ. Καραμανλῆς.

ΒΣΤ 903: ὁ ὑπολ)γὸς κ. Σουσούρας Χρ.

Τοξιάρχου: οἱ κ.κ. Ἀθ. Μελανδῖνος, Μ. Τσακίρης, καὶ ὁ ἱερεὺς Γεώργ Παπαχρήστου

Ν Μουδανιῶν: ὁ κ. Δημ. Παπαδόπουλος

Πολυγύρου: οἱ κ.κ. Ν Κατερτζῆς, Χρ Βερροιώτης, Ἀργ. Βογιατζῆς

Ἁγίασμα—Χρυσοπόλεως: ὁ κ. Ἀπ Κοράβατος

Συκιᾶς: οἱ κ.κ. Χρ Μουρελάκος, Ἀθ Καράβατος, Ἰ Ἐμμανουήλ, Ἄγγ Βαγιωνᾶς, Γιαρ. Α Γιαρένης, Δ. Βαγιωνᾶς, Κ. Γεωργιάδης, Α. Κρογωδάκης

Μ. Παναγίας: ὁ κ. Ἰωάννης Παπαγιάννης

Πριοχωρίου: ὁ κ Ἰωάν. Χατζάκης.

Μεταγγιτσίου: ὁ κ. Μ. Βογιατζῆς

Μαρμαρᾶ: ὁ κ. Δισμ. Δισμαντάρας

Βάβδου: οἱ κ.κ. Ἄγγ. Φωτσινός Ἠρ Πολυζώης, Ἰ. Σταύρου Κ. Ζαρταλούδης.

Ὀλυμπιάδος: οἱ κ.κ. Ἀναστ. Καλυβιώτης, Σ Παρασκευοδάκης Στ. Μαγουνάκης

Γαλατίστης: ὁ κ. Ἐμμ Στροίκος.

Ἐλαιοχωρίων: ὁ κ. Φ Τσαλίκης

Πετραλώνων: οἱ κ.κ. Λεων. Σαργιανίδης, Ἀλ. Σαργιανίδης.

Πορτοριᾶς: ὁ κ. Δ Συρόκος καὶ ὁ ἱερεὺς Κ Κυραλῆς.

Δήμοι: Ν Μουδανιῶν.

Κοινότητες: Παλαιοχώρας, Ν. Ὀλύνθου, Κασσάνδρας Ν Τριγλίας, Διονυσίου, Γαλατίστης, Ἁγ Προδρόμου, Συκιᾶς, Σάρτης Ν. Φλογητῶν.

Γεωργικοὶ Συν)σμοί: Ν Τριγλίας, Διονυσίου, Πορτοριᾶς, Ἐλαιοχωρίων, Φούρκας, Κρήνης,

Σχολικαὶ Ἐφορεῖαι: Ν. Συλλάτων, Ὁρμυλίας, Ἀρναίας Ν. Τενέδου

Δασικοὶ Συν)σμοί: Ὀλυμπιάδος.

ΚΩΣΤΑΣ Ι. ΒΑΡΑΝΟΣ
ΣΥΜΒΟΛΑΙΟΓΡΑΦΟΣ
Γραφεῖον: Μεγ. Ἀλεξάνδρου (Πρώην Τσιμισκῆ) ἀρ. 7
Τηλ. 71.536
Οἰκία: Ἀμύντα 11 τηλ 78 945
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΚΩΣΤΑΣ Σ. ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ
ΜΑΙΕΥΤΗΡ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ
ΙΑΤΡΟΣ
ΔΗΜΟΣΙΟΥ ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟΥ
ΔΕΧΕΤΑΙ: Ἐγνατίας 119 12—3, 5—8
Τηλέφ. Ἰατρείου 73526
Οἰκίας 74035
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

"ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ,,
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ

ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Βαλαωρίτου 34
Τηλεφ. 79 025
ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ: Ι Δ Ε.Ε.Τ Β.Ε.

ΕΤΗΣΙΑΙ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ἰδιωτῶν	δρχ. 60
Δήμων καὶ Κοινοτ.	» 150
Νομικῶν προσώπων	» 150
Τραπεζῶν Ἑταιριῶν	» 500
Ἐξωτερικοῦ (ἀεροπορικῶς)	δολλάρια 15

ΟΡΟΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Γενικὰ ζητήματα δωρεάν. Διακηρύξεις, πλειστηριασμοὶ τὸ χιλιοστόμετρον δρχ 1.30, Διαφημίσεις 0.60.

Χειρόγραφα, δημοσιευόμενα ἢ μή, δὲν ἐπιστρέφονται
Ὑπεύθυνος: ΝΙΚ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

Ο ΜΑΓΕΥΤΙΚΟΣ ΒΑΒΔΟΣ

Τὰ φυσικὰ ἐφόδια ποὺ διαθέτει σήμερα ὁ Βάβδος τὸν ἀνεβάζουν ἀναμφισβήτητα στὶς ὑψηλότερες βαθμίδες τῶν ὡραιοτέρων ἑλληνικῶν παραθεριστικῶν κέντρων, καὶ τὸ γεγονὸς αὐτὸ γίνεται ἀντιληπτὸ ἰδιαίτερα τοὺς θερινοὺς μῆνες ποὺ οἱ ξένοι ἐπισκέπται τὸν κατακλύζουν κυριολεκτικά. Τὸ θαυμάσιο δάσος ποὺ καλύπτει τὴν δι' αὐτοκινήτου διαδρομὴν τῶν 8 χιλιομέτρων ἀπὸ διακλάδωσιν Πολυγύρου—Βάβδου μὲ τὴν θαυμασίαν ὀμορφιὰ καὶ θέα, ἔγινε τὸ καταφύγιο τῶν γειτονικῶν πόλεων καὶ κωμοπόλεων ποὺ οἱ κάτοικοι ξεχύνονται μὲ κάθε μεταφορικὸ μέσο γιὰ νὰ ἀπολαύσουν τὰ θέλγητρά του ποὺ ἀφειδῶς τοῦ χάρισε ἡ φύσις.

Τὰ σκῆπτρα τῶν ἐξορμήσεων αὐτῶν πρὸς τὸν δροσόλουστον Βάβδον τὰ ἔχουν καὶ τὰ κρατοῦν σφιχτὰ οἱ Θεσσαλονικεῖς, ποὺ τοὺς συνδέει μιὰ παράδοσι «ὅποιος δὲν ἐπισκέφθηκε τὸν Βάβδο, δὲν ἀπόλαυσε φυσικὴ ὀμορφιά, ἀνάλαφρο ξερὸ κλῖμα, κρύο φυσικὸ γάργαρο νερό». Οἱ διάφορες ἐξοχικὲς τοποθεσίες μὲ τὶς ὀνομαστές τους φυσικὲς καλκονὲς κατακλύζονται κάθε Κυριακὴ ἀπὸ ξένους καὶ μοιάζουν μὲ ἀπέραντα ἀνθρώπινα σύννεφα.

Οἱ κάτοικοι τοῦ Βάβδου καλόκαρδοι, χαριέστατοι, περιποιητικοί, γένος μὲ παράδοσι καὶ ἱστορία, κάνουν κάθε τι γιὰ νὰ τραβήξουν τὸν ξένο ἐπισκέπτη. διότι συνδέουν τὸ τερπνὸν μετὰ τοῦ ὠφελίμου.

Ἔχει ὅμως καὶ τὶς ἐλλείψεις του τὸ ὡραῖο αὐτὸ χωριό. Ἐλλείψεις κυρίως στὸν τομέα τῆς τουριστικῆς ἀξιοποιήσεως. Ὁ Ἑλληνικὸς Ὀργανισμὸς Τουρισμοῦ δὲν θέλησε νὰ στρέψη ἔστω καὶ λίγο τὴν προσοχή του στὴ γωνία αὐτὴ τῆς Χαλκιδικῆς.

Κάνωμεν θερμὴ ἔκκλησιν πρὸς τοὺς κ.κ βουλευτάς μας τὴν Ἕνωσιν Βαβδινῶν Θεσσαλονίκης μὲ τὸν ἀλτρουϊστὴ της πρόεδρον κ Τσάκαλον Ἀστέριον καὶ κάθε καλὸν φίλον ποὺ ἀγαπᾶ τὸν Βάβδον ὅπως συντρέξουν ἐνισχύσουν μίαν ἀνεκτιμήτου ἀξίας προσπάθειαν ἵνα ἐπισπεύση ἡ ΔΕΗ καὶ μᾶς χαρίση τὸ ἀνεκτίμητον παντὸς ἄλλου δώρου φῶς Τὴν διάνοιξιν τοῦ δρόμου διακλάδωσιν Βάβδου, μὲ τὴν ἀπεριόριστον συνεισφορὰν τῶν κατοίκων ποὺ κάθε χρόνο διαθέτει—ἐλλείψει ὅμως μηχανημάτων—καὶ τὴν ὕδρευσιν τοῦ χωριοῦ κατὰ τὸ δυνατόν, ἐφ' ὅσον κατά τινας ἀμυδρὰς ὑπάρχει ἄφθονον πόσιμο νερό.

Ἔτσι λοιπὸν ὁ Βάβδος θὰ ἠμποροῦσε νὰ ἐξελιχθῆ σ' ἕνα ἀξιοπρόσεκτο τουριστικὸ κέντρο καὶ νὰ ἐνισχύσει κατὰ ἕνα τρόπο τὸ οἰκονομικὸν πρόβλημα τοῦ χωριοῦ μας.

ΗΡ. ΠΟΛΥΖΩΗΣ

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ ΜΑΣ

Ἄθυτος 3 Ἰουλίου 1961
Πρὸς
Τὴν Ἐφημερίδα
«Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς»
Πολύγυρον

Κύριε Διευθυντά,

Εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 35 28) 6)61 φύλλον «Νέα τῆς Χαλκιδικῆς δημασιεύεται ἄρθρον τοῦ κ. Ἀν. Παπαδοπούλου γεωπόνου σιτοκαλλιεργητοῦ ποὺ μεταξὺ τῶν ἄλλων γράφει, ὅτι σύμφωνα μὲ τοὺς δικούς του λογαριασμούς, τὸ σιτάρι πρέπει νὰ πληρώνεται ὄχι 2,70 ἀλλὰ 3,80 κατὰ κιλὸν καὶ ἀπὸ συμπεράσματά του ἀπὸ τὴν περυσινὴν συγκέντρωσιν οἱ σιτοπαραγωγοὶ ἐζημίωσαν 1,20 κατὰ κιλὸν ἤτοι ἐν συνόλω 840 ἑκατ. δραχμῶν καὶ γιὰ τὰ λιπάσματα τὰ μὲν ἐγχώρια τ' ἀναβιβάζει σὲ 76 δολλάρια τὸν τόνο ἐνῶ τὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ σὲ 59 δρχ τὸν τόνο καὶ συνεχίζων προτείνωμεν κ.τ.λ.

Ἐπὶ τοῦ ἀνωτέρω καλοῦμεν ὅλοι οἱ σιτοπαραγωγοὶ τοὺς ἁρμοδίους νὰ μᾶς διαφωτίσουν ἂν ἔχουσι ἀληθείας ἢ εἶναι προπαγανδιστικοὶ πολιτευομένου γιὰ τὸν κ. Παπαδόπουλον ἐζημίωσαν οἱ σιτοπαραγωγοὶ 840 ἑκατ. δρχ. ἐνῶ ἡ Κυβέρνησις λέγει ὅτι ἐπιβαρύνεται ὁ κρατικὸς προϋπολογισμὸς γιὰ τὸ σιτικὸν περισσότερα τῶν 840 ἑκατ. δραχμ. καὶ μὴν εἶναι ψευδὴς οἱ ἀριθμοὶ τοῦ κ. Παπαδοπούλου καὶ τοῦ ἐπιβληθοῦν κυρώσεις ἂν δὲ εἶναι ἀληθὴς πρέπει νὰ μάθουν οἱ σιτοπαραγωγοὶ ποὺ διατίθηνται τὰ χρήματα αὐτὰ καὶ πῶς ἐπιβαρύνεται ἐπὶ πλέον ὁ προϋπολογισμὸς καὶ γιατὶ τὰ ἐγχώρια λιπάσματα εἶναι ἀκριβότερα κατὰ 17 δολ. ὁ τόνος τῶν τοῦ ἐξωτερικοῦ.

εὐχαριστῶ διὰ τὴν φιλοξενίαν
Μετὰ τιμῆς
Δ. ΓΑΛΑΝΗΣ

ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

«Ἡ Μακεδονία δὲν προσεφέρετο δι' ἐπανάστασιν..»: αὐτὸ τὸ «δὲν προσεφέρετο» =δὲν ἦτο πρόσφορο.;!! καὶ μετὰ τὰ κατωτέρω «διότι ἦτο πλησίον τῆ. Κωνσταντινουπόλεως καὶ διότι ἡ πωτεύουσά της Θεσσαλονίκη ἦτο μεγάλο στρατιωτικὸν κέντρον», ἄ; τὸ ἀφήσωμε ἀιερμήνευτο καὶ ἀτχολίαστο διὰ τοὺς βαθιῖς κλπ., τῆ, Στ' τάξεως τοῦ δημοτ σχολείου, μαθητάς, διὰ τοὺς ὁποίους ἦτο προορισμένη καὶ ἐγκεκριμένη καὶ ἔτι ἐν χρήσει μία ἱστορία τῆς νεωτέρας Ἑλλάδος καὶ εἰς τὴν σελίδα 69—70 τὰ βλέπομεν: Σημειώνομε καὶ τὰ κατωτέρω: «Τὴν ἐπανάστασιν τὴν ἐκήρυξε τὴν 16 Μαΐου εἰς τὴν Χαλκιδικὴν ὁ Παπᾶς..» «διεκήρυξεαν τοῦτον ὡς ἀρχηγόν...» «.,.καὶ ἐξηκολούθησαν (;!) τὸν ἀγῶνα...» «ἐναντίον των ἀπεστάλη ὁ Μπαϊρὰμ Πασσᾶς..» «Συνήντησε (;!!) τοὺς Ἕλληνας (;!) εἰς τὰς κωμοπόλεις Βασιλικὰ καὶ Γαλάτσια (;)» (μέσα εἰς καφενεῖα ἦσαν αὐτοὶ «οἱ Ἕλληνες»;) καὶ συνεχίζει ὁ κ. συγγραφεὺς «καὶ ἔδωσε μαζί των (;;!!) φοβερὸν μάχην». «Οἱ Ἕλληνες! ὑπεχώρησαν καὶ ὠχυρώθησαν (;;!!) εἰς τὸ Ἅγιον Ὄρος!!»: Ἐλησμόνησεν—ἀντιθέτως πρὸς τὸν Κόκκινον καὶ Βασδραβέλλην (σελ 411 καὶ 70)—ἂν ἐκρύβη εἰς Ἁγ. Ὄρος καὶ πῶς κλπ. ὁ ἐκ Κασσάνρας, ἀνδρειότατος καὶ διὰ τὴ ὁρμητικότητα τὸ θάρρος κλπ ἐνθυμίζων τὸν Νικηταρᾶν (Νικήταν Σταματελόπουλον) ὁπλαρχηγὸς Χάψας —Καὶ κατωτέρω —Ὁ Μπαϊρὰμ προέβη εἰς ἀντίποινα (;;!!) καὶ αἱ περιοχαὶ τῆς Κασσάνδρας καὶ τοῦ Ἁγίου Ὄρους ἔμειναν δι' ἔτος (!!) ἐπαναστατημέναι» «Τὸ ἑπόμενον ὅμως ἔτος..» [τοῖον παρακολᾶ; τὸ 1822; τὸ 1823;] «ὁ Ἀμπντοὺς Ἀμπουὶ διέτοξε; γενικήν; ἐφοδον εἰς τὴν Χαλκιδικὴν (;;!!) καὶ κατέστρεψε τὴν χώραν!! Ὁ Παπᾶς κατῆλθε νὰ ζητήση ἐνίσχυσιν κατὰ ὁδὸν ἀπέθανε...»—Ἂν αὐτὸ εἶναι ἱστορία δὲν γνωρίζω τὶ θὰ εἰπῆ «ὁλοκαύτωμα» μὲ 10 χιλιάδας (κατὰ Σπ. Τρικούπην) ἢ 5 χιλιάδας (κατὰ Φιλήμονα) καὶ τὶς οἶδε πόσας χιλιάδας πωληθέντων ὡς σκλάβων εἰς Σίδ()ραν Ἀφρικῆς (Πουκεβίλ) ἀπὸ τὰς τῶν ἐκτὸς τῆς Κασσάνδρας χωρίων.

ΝΙΚ. ΤΣΑΠΑΣ
Κασσάνδρα

ΜΙΛΤ. Θ. ΚΑΡΑΜΗΤΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Γυναικολόγος Μαιευτὴρ
ASSISENT ἐπὶ τετραετίαν εἰς τὴν Πανεπιστημιακὴν Κλινικὴν Βιέννης
ΚΑΘΗΓΗΤΟΥ ΑΝΤΟΙΝΕ
Ἰατρεῖον: Γωνία Ἐγνατίας—Ἀριστοτέλους 30
Τηλ. 73.974 ΘΕΣ)ΝΙΚΗ

Θ. Χ. ΑΗΔΟΝΟΠΟΥΛΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ - ΟΥΡΟΛΟΓΟΣ
Ἐπιμελητὴς Οὐρολογικῆς Κλινικῆς Δημοτικοῦ Νοσοκομείου Ἐγνατίας 104
(Στάσις Ἁγίας Σοφίας)
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 71—707
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΣΩΚΡΑΤΗΣ Ν. ΤΣΑΠΑΣ
ΙΑΤΡΟΣ
ΟΔΟΣ ΚΟΝΙΤΣΗΣ 285
("Ανω Τουμπα)
ΤΗΛ. 82—202
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β. ΜΑΤΑΥΤΣΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ
ΕΞΑΔΑΚΤΥΛΟΥ 5
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΑ
"ΠΥΡΣΟΣ"
ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΑΑΖ. ΨΑΛΤΟΠΟΥΛΟΥ
ΟΔΟΣ ΑΓ. ΘΕΟΔΩΡΑΣ 8—ΠΑΡΑΠΛΕΥΡΩΣ Γ'. ΓΥΜΝ. ΘΗΛΕΩΝ
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
—ΘΕΩΡΗΤΙΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΑΙ – ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΗ ΑΚΑΔΗΜΙΑ
—ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ ΣΧΟΛΗ – ΤΕΧΝΙΚΑΙ ΣΧΟΛΑΙ
—ΤΜΗΜΑΤΑ ΦΟΙΤΗΤΩΝ – ΜΑΘΗΤΩΝ
—ΣΤΕΝΟΓΡΑΦΙΑ – ΓΡΑΦΟΜΗΧΑΝΑΙ – ΛΟΓΙΣΤΙΚΑ
ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΣΠΟΥΔΑΙ:
ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΙΔΕΩΝ – ΑΙΣΘΗΤΙΚΑΙ ΑΝΑΛΥΣΕΙΣ – ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ

Ο ΕΚΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΧΩΡΙΟΥ

Τοῦ κ. ΙΩΑΝΝΟΥ ΚΥΒΕΡΝΗΤΟΥ δημοδιδασκάλου

Τὸ σύγχρονο ρεῦμα τοῦ πολιτισμοῦ ἀσκεῖ τὴν ἐπίδρασιν του προς ὅλες τὶς κοινωνίες τῶν ἀνθρώπων εἴτε χωρίου, εἴτε πόλεως εἶναι αὕτη Καὶ ἡ ἐπίδρασις αὐτὴ ἐξαρτᾶται ἀπὸ τοὺς διαφόρους παράγοντας φυσικοὺς καὶ κοινωνικούς. Εὐνόητον τυγχάνει ὅτι ἂν οἱ φυσικοὶ καὶ κοινωνικοὶ παράγοντες τῆς Κοινωνιας προσφέρονται ἐπὶ τὸ εὐμενέστερον καὶ ὁ ἐκπολιτισμὸς τῆς κοινωνίας θὰ προαχθῆ ἐπωφελέστερον πρὸς ὅλες τὶς κατευθύνσεις καὶ πάντας τοὺς τομεῖς. Τοῦτο τουλάχιστον μαρτυρεῖ ἡ ἱστορικὴ ἐξέλιξις τῶν φαινομένων τῆς ζωῆς ἀπὸ τὰ πανάρχαια χρόνια, ὡς τὰ σήμερα. Λαοὶ ποὺ προσεφέρθησαν ἐπιδεκτικῶς εἰς τὸ ρεῦμα τοῦ πολιτισμοῦ προήχθησαν καὶ ἐμεγαλούργησαν εἰς ἔργα πνευματικὰ καὶ μνημεῖα τέχνης ἀθάνατα καὶ ἀξιοθαύμαστα. Τοιοῦτος καὶ πρῶτος ἐξ ὅλων ὑπῆρξεν ὁ ἑλληνικὸς λαὸς οἱ ἔνδοξοι πρόγονοι μας εἰς τοὺς ὁποίους πολλὰ ἡμεῖς σήμερον ὀφείλομεν.

Αὐτὸ τὸ ἀθάνατο δημιουργικὸ πνεῦμα τῆς ἀναδημιουργίας πλανᾶται καὶ κατευθύνει καὶ σήμερα τὶς σκέψεις ὅλων μας, ὥστε νὰ δεχώμεθα τὴν ἐναλλαγὴν τῶν φαινομένων τῆς ζωῆς μας καὶ νὰ ὑφιστάμεθα εὐεργετικῶς καὶ καρποφόρως τὴν ἐπίδρασιν τοῦ πνευματικοῦ καὶ μηχανικοῦ ρεύματος τοῦ πολιτισμοῦ πρὸς μίαν ἐκπολιτιστικὴν ἄνοδον. Ἡ ὁρμὴ πρὸς τὰς ἀνέσεις τῆς ζωῆς, ὁ μηχανικὸς τρόπος παραγωγῆς τῶν ἀγαθῶν, ἡ πνευματικὴ τάσις πρὸς μόρφωσιν καὶ ἐπιμόρφωσιν, ὁ συγχρονισμὸς πρὸς τὴν ἀμφίεσιν καὶ γενικὰ τὴν ἐμφάνισίν μας, ἡ ἐφαρμογὴ τῶν πορισμάτων τῆς νεωτέρας ἐπιστήμης εἰς τὸν παραγωγικὸν τομέα, ἡ διαρκὴς ἔφεσις πρὸς μίαν πνευματικήν, κοινωνικὴν καὶ οἰκονομικὴν ἄνοδον εἶναι ὅλα ἐκδηλώσεις τῆς ἐπιδράσεως ποὺ ὑφιστάμεθα ὅλοι μας ἀπὸ τὸ σύγχρονον ρεῦμα τοῦ πνευματικοῦ καὶ μηχανικοῦ πολιτισμοῦ.

Ὁ ἄνθρωπος «φύσει κοινωνικὸν» κατὰ τὸν Ἀριστοτέλην, ὅφοῦ ἀποτελεῖ κοινωνίαν ἔχει ὑποχρέωσιν ὡς συνάρτησις καὶ ἐξάρτησις τῆς κοινωνίας του νὰ μεριμνᾶ καὶ νὰ ἐνδιαφέρεται δι' αὐτήν. Καὶ ἐνταῦθα ἀπὸ κάθε ἄλλην κοινωνίαν ἐπιμερίζομεν τὸ θέμα μας ἐπὶ τῆς κοινωνίας ποὺ λέγεται «χωριό». Ἱστορικῶς ἐπήγασε τὸ χωριὸ ἀπὸ τὴν ἐπιτακτικὴ ἀνάγκη σὲ μιὰ ὁμάδα ἀνθρώπων νὰ ζήσουν συγκεντρωμένοι κατὰ οἰκογένειαν σ' ἕναν τόπον ποὺ διέβλεπαν ἀνάπτυξιν καὶ κατοχύρωσιν τῶν ἀτομικῶν των συμφερόντων. Διεμορφώθησαν καὶ ἀνεπτύχθησαν τὰ χωριά, ποὺ στὸ διάβα τῆς ἱστορίας διεδραμάτισαν σημαίνονται παράγοντα εἰς τὸν κοινωνικὸν καὶ οἰκονομικὸν τομέα τῆς ζωῆς, ὡς κοινότητες ὠργανωμένες εἴτε στὸ βουνό, εἴτε στὸ κάμπο εἴτε στὴ παραλία. Ἀποτελοῦσαν γιὰ μᾶς τοὺς Ἕλληνες οἱ Κοινότητες τὸ ἐλπιδοφόρο μήνυμα τῆς λευθεριᾶς στὰ χρόνια τῆς δουλείας, σήμερα δὲ τοὺς εὐγενεῖς δραματισμοὺς τῆς ἑλληνικῆς ὑπαίθρου

Τὸ χωριὸ ποὺ ἀνοβάλλει μὲ τὴν σφύζουσαν ἰκμάδα του μέσα στὴν ἑλληνικὴ ὕπαιθρο, πλουτισμένο μὲ τὸν ἀκατάσχετο ὀργασμὸ στὴ φύσι του καὶ στοὺς κατοίκους προβάλλει ὀνειροπόλο γιὰ μιὰ ἐκπολιτιστικὴ ἄνοδο πρὸς ὅλους τοὺς τομεῖς.

Τὴν ἀνοδικὴ αὐτὴ τάσι, ποὺ τόσο γοητεύει τὴν ψυχὴν μας, ἔχομεν ὑποχρέωσιν νὰ τὴν προσέξωμεν καὶ νὰ μὴ γίνωμεν ἐπιλήσμονες ταύτης, διότι ἡ ἱστορία θὰ καταλογίση εὐθύνας. Τὰ προβλήματα τοῦ χωριοῦ ποὺ προβάλλουν ἐπιτακτικὰ θέλουν τὴν ἐπίλυσίν πρὸς κοινὸν ὄφελος Ἡ ἱκανοποίησις τούτων δὲν ἐπιδέχεται ὀλιγωρίαν καὶ βραδύτητα, δημιουργεῖ ὑποχρέωσιν εἰς πάντας νὰ ἐπωμισθῶμεν τὸ βάρος τῆς εὐθύνης. Ἡ διορατικότης μας νὰ διέλθη εἰς πάντας τοὺς ἐκπολιτιστικοὺς τομεῖς καὶ νὰ ἀξιοποιήσωμεν ὅλες τὶς ὑπάρχουσες δυνάμεις. Τὸ χωριὸ στὴν ἐμφάνισίν του νὰ προδίδη τὴν σφραγίδα τοῦ συγχρόνου πνεύματος τοῦ πολιτισμοῦ ἀπὸ ἄποψιν σπιτιῶν ρυμοτομίας, ὕδρευσεως, συγκοινωνίας, καθαριότητος, ἀποχετεύσεως, ἀναδασώσεως, δενδροστοιχίας πλατείας, δημοσίων καταστημάτων, ἐκκλησίας σχολείου, ἡρώου, πάρκων κ.λ.π.

Βεβαίως ἡ ἰδιωτικὴ πρωτοβουλία πολλὰ θὰ προσφέρη εἰς τὸν ἰδιωτικὸν παραγωγικὸν τομέα, ὡς φυσικὴ συνέπεια ἀποκτήσεως ἀγαθῶν πρὸς ἱκανοποίησιν πλήρως τῶν ἀναγκῶν. Ὁ συντονισμὸς ὅμως ὅλων τῶν παραγόντων τοῦ χωριοῦ διὰ τὸν ἐκπολιτισμὸν τούτου ἀποτελεῖ φυσικὴν ἀνάγκην καθὼς καὶ ἐπιτακτικὴν τοιαύτην πρὸς πᾶσαν Κοινοτικὴν ἀνάπτυξιν. Ἡ συμβολὴ καὶ ἡ συμπαράστασις πάντων διὰ τὰ κοινωφελῆ ἔργα, τὰ ἔργα Κοινοτικῆς ἀναπτύξεως προβάλλουν ὡς καθῆκον. Ἐπ' αὐτῶν συνάρτησις εἶναι καὶ ἡ εὔνους διάθεσις ἁπάντων τῶν μελῶν τῆς Κοινωνίας τοῦ χωριοῦ διότι εἰς χεῖρας πάντων τῶν κατοίκων εἶναι μία δύναμις κεφαλαιώδους σημασίας καὶ ἡ καλὴ χρῆσις ταύτης ὁδηγεῖ πρὸς τὴν ἄνοδον ὅλων τῶν ἐκπολιτιστικῶν ζητημάτων. Εἶναι ἡ δύναμις τῆς προσωπικῆς ἐργασίας, ἡ ὁποία κατ' ἔτος δι' εἰδικῆς ἀποφάσεως ὁρίζεται καὶ προσκαλοῦνται ἐν εὐθέτῳ καιρῷ οἱ ὑπόχρεοι πρὸς ἐκδούλευσιν της.

Προϋπόθεσις ὅμως εἶναι, πῶς ἡ προσφορὰ ταύτης δέον νὰ γίνεται μετ' εὔνους διαθέσεως καὶ ἐπίγνωσιν τῆς ἐπιβολῆς της. ὥστε νὰ ἐπιτύχη ὁλοκληρωτικῶς ὁ σκοπὸς διὰ τὸν ὁποῖον αὕτη προσφέρεται Ποῖοι παράγοντες δύνανται νὰ συμβάλλουν εἰς τὴν μετ' εὔνους διαθέσεως προσφορᾶς τῆς προσωπικῆς ἐργασίας εἰς τὰ κοινωφελῆ ἔργα ἀποτελεῖ ἰδιαίτερον μέλημα, τὸ ὁποῖον ἀνήκει βεβαίως εἰς τὴν ἁρμοδιότητα τῶν ὑπευθύνων Ἀρχῶν, αἵτινες ἀσφαλῶς προσέχουν τοῦτο. Ἡμεῖς οὐδόλως ἀγνοοῦμεν, ὅτι ἕνας ἐκ τούτων εἶναι καὶ τὸ σχολεῖον μὲ τὸν διδάσκαλον, τὸ ὁποῖον εἰς καίρια σημεῖα θὰ ἅπτεται καὶ τῆς ἐννοίας ταύτης μεταξὺ τῶν μαθητῶν κατὰ τὴν διδασκαλία, ὡς καὶ μεταξὺ τῶν κατοίκων εἰς συγκεντρώσεις καταλλήλους καὶ συζητήσεις μετ' αὐτῶν.

Ὁ λαὸς μας μὲ τὴν ἱστορικήν του παράδοσιν τείνει διαρκῶς πρὸς τὴν ἄνοδον καὶ εἶναι ἐπιδεκτικὸς καθοδηγήσεως διὰ νὰ διαιωνίση τὴν παράδοσιν τῆς προόδου καὶ πολιτισμοῦ του σύμφωνα μὲ τὴν μακραίωνα ἱστορίαν του. Ἀπαιτεῖται ἡ λελογισμένη καὶ προγραμματισμένη καθοδήγησις σύμφωνα μὲ τὰ πλαίσια τὰ ἐθνικὰ καὶ ἱστορικά, βάσει τῶν ὁποίων ἡ πατρίς μας διαρκῶς ἀνυψοῦται εἰς χώραν πολιτισμένην καὶ θὰ ἴδωμε τότε τὴν μικρὰν κοινωνίαν τοῦ χωριοῦ. Τὸ χωριὸ νὰ προάγεται καὶ νὰ ἐκπολιτίζεται εἰς ἔργα κοινωνικὰ πνευματικὰ μὲ σφραγίδα καθαρῶς ἑλληνικοῦ χωριοῦ καὶ σύγχρονον πολιτισμόν.

ΤΑ ΔΗΛΗΤΗΡΙΩΔΗ ΦΙΔΙΑ

Τώρα ποὺ τελείωσε πιὰ ὁ χειμῶνας καὶ φθάσαμε στὴν θερμὴ ἐποχὴ τοῦ ἔτους ἄρχισαν νὰ κάμουν τὴν ἐμφάνισίν των τὰ φίδια ποὺ ξύπνησαν ἀπὸ τὴν χειμερινή του νάρκη. Τὰ φίδια δὲν εἶναι μόνον ἀποκρουστικὰ τὴν ὄψιν ἀλλὰ καὶ πολὺ ἐπικίνδυνα διότι μὲ τὸ δῆγμα ποὺ μᾶς κάνουν δὲν κινδυνεύομεν μόνον ἀπὸ τὸ τραῦμα ἀλλὰ κυρίως ἀπὸ τὸ δηλητήριο, ἰός, ὅπως λέγεται, ποὺ μᾶς χύνουν ταυτόχρονα μὲ τὸν τραυματισμό. Ὑπάρχουν φίδια μὲ δηλητήριο, ἰοβόλα καὶ ἄλλα χωρὶς δηλητήριο, ἀνιοβόλα.

Ἀπὸ τὰ δηλητηριώδη τὸ συνηθέστερον εἶδος στὴν χώρα μας εἶναι ἡ ἔχιδνα, κοινῶς ὀχιά. Τὰ συμπτώματα ἀπὸ τὸ δηλητήριο τῶν φιδιῶν εἶναι τοπικὰ στὸ μέρος τοῦ τραύματος καὶ ποὺ εἶναι δυνατὸς πόνος, πρήξιμο καὶ προχωρεῖ σὲ μεγάλη ἔκτασι καὶ αἱμορραγία καὶ γενικὰ ποὺ φαίνονται μετὰ 1—3 ὧρες καὶ εἶναι ναυτία, ἔμετος, διάρροια, ἐξασθένησις τοῦ σφυγμοῦ, δύσπνοια, ἐξάντλησις, παράλυσις καὶ θάνατος ἀκόμη ἐὰν δὲν κάνωμε ἀμέσως τὴ θεραπεία.

Τὶ πρέπει λοιπὸν νὰ κάνωμεν ἀμέσως μόλις μᾶς δαγκάση φίδι.

Νὰ μείνωμεν ξαπλωμένοι καὶ ἀκίνητοι. Κάθε κίνησις κάνει τὸ δηλητήριο νὰ ἐξαπλωθῆ γρήγορα στὸ σῶμα.

Νὰ δέσωμε ἕνα ἔνα πιεστικὸ ἐπίδεσμο ἀμέσως ἐπάνω ἀπὸ τὸ μέρος τοῦ δήγματος στὸ μέρος ποὺ μᾶς δάγκωσε τὸ χέρι ἢ τὸ πόδι. Ἕνα μανταῆλι ἢ μιὰ γραβάτα θὰ μᾶς ἐξυπηρετήσουν δι' αὐτά. Ἄλλο κάθελίγο νὰ τὸ ξεσφίγγωμε διὰ 2'—3'.

Νὰ ἀπομακρύνωμε τὸ δηλητηρίο ἀπὸ τὸ μέρος τοῦ δήγματος εἴτε μὲ τοπικὴ ἀφαίμαξι, ἕνα μικρὸ κόψιμο μὲ ξυραφάκι θὰ κάνη τὸ αἷμα νὰ τρέξη καὶ μαζὶ μὲ αὐτὸ καὶ τὸ δηλητήριο, μιὰ βεντούζα στὸ μέρος τῆς τομῆς θὰ κάνη νὰ τρέξη περισσότερο αἷμα.

Ν' ἀποφεύγουμε τὴν ἀπομύζησι μὲ τὸ στόμα γιατὶ μπορεῖ νὰ δηλητηριασθῆ αὐτὸς ποὺ θὰ ἀπομυζήση τὸ δηλητηριασμένο αἷμα, ἀπὸ μικροτραύματα ποὺ μπορεῖ νὰ ἔχη στὰ χείλη, δόντια, γλῶσσα, στόμα.

Νὰ καυτηριάσωμε τὸ τραῦμα μὲ νιτρικὸ ὀξὺ, ἢ περμαγανάτ ἢ ὑποχλωριῶδες ἀσβέστιο (κοινῶς βρωμοῦσα).

Ἐπίσης ὑπάρχει στὰ φαρμακεῖα καὶ ὁ ἀντιοβόλος ὀρρὸς ποὺ γίνεται 10—20 κ. ἐκ γύρω στὸ τραῦμα ἢ ὑποδορίως ἢ ἐνδομυϊκῶς ἐὰν ἔχουν περάσει 2—3 ὧρες ἀπὸ τὴν στιγμὴ τοῦ δήγματος. Ἀλλὰ γι' αὐτὸ ὅπως καὶ διὰ τὰ γενικὰ συμπτώματα τὸ καλλίτερο εἶναι νὰ φωνάξωμεν γιατρὸ ὁ ὁποῖος θὰ μᾶς κάνη τὴ σωστὴ θεραπεία ποὺ χρειάζεται.

Καὶ ἂς φυλαχθοῦμε ἀπὸ τὰ φίδια ὅταν βρισκόμαστε στὴν ἐξοχὴ ἢ πηγαίνουμε ἐκδρομή. Νὰ μὴν ξαπλώνουμε κοντὰ σὲ θάμνους

Προσοχὴ ὅταν μαζεύουμε μοῦρα ἢ ἀγριολούλουδα, ὅταν σκαρφαλώνουμε σὲ κρημνὸ καὶ νὰ μὴν περπατᾶμε ξυπόλητοι στὴν ἐξοχή.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΣΑΡΑΒΕΛΛΟΣ
ΙΑΤΡΟΣ—ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ
Ἐγνατίας 87—Τηλ. 11473.
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

Ν. Ι. ΚΑΝΤΖΟΣ
ΙΑΤΡΙΚΑ — ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ
Ὄργανα Χημείας—Μικροβιολογίας καὶ Πειραματικῆς
ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ—ΦΑΡΜΙΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ
—ΝΟΣΙΚΑ ΕΙΔΗ ΑΝΤΙΔΡΑΣΤΗΡΙΑ—ΧΗΜΙΚΑ
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΙ ΕΙΣΑΓΩΓΑΙ
Ἡ Νέα μας Διεύθυνσις
ΕΓΝΑΤΙΑ 122 ΤΗΛ 79-714-ΘΕΣΝΙΚΗ

Η ΓΙΟΡΤΗ ΤΟΥ ΝΑΥΤΗ

ΙΕΡΙΣΣΟΣ 14 — Ὕστερα ἀπὸ τὰ Α! Ἀριστοτέλεια ποὺ ἔγιναν στὴν κωμόπολι τῆς Ἱερισσοῦ, χαρήκαμε τὴν Κυριακὴ τὸ βράδυ κι ἄλλη ἑορταστικὴ ἐκδήλωσι «τὴ γιορτὴ τοῦ ναύτη». Σὰν ἔγειρε ὁ ἥλιος πίσω ἀπὸ τὸν ὁρίζοντα κι ἄρχισε ἡ νύχτα ν' ἁπλώνη τὸν σκοτεινὸ της πέπλο γέμη σε ἡ ἀμμουδιὰ τῆς παραλίας ἀπὸ κόσμο περιμένοντας τὴν ἔναρξι τῆς γιορτῆς.

Μετὰ τὸ τρισάγιο στὴ μνήμη ὅσων ἡ μοῖρα ἐπεφύλαξη νὰ κάνουν μεταθανάτιο κατοικία τὸν ὑγρὸ τάφο, ἕνα καΐκι πλεύρισε στὴν ἀκρογιαλιὰ κι ἐπιβιβάσθηκαν ὁ νομαρχῶν κ. Τέτουλας, ὁ κλῆρος, ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος κ. Βεργίνης, ὁ Λιμενάρχης καὶ λοιποὶ κι ἀφοῦ ἀνοίχτηκε στὸ πέλαγο ρίχτηκε στὸ κῦμα στεφάνι στὴ μνήμη τοῦ ἀφανοῦς ναύτου. Ἀμέσως πέρα ἀπὸ τὸ λιμάνι ξεκένησε ὁλόκληρος στόλος ἀπὸ καΐκια καὶ βάρκες, ὁλόφωτες καὶ καταστόλιστα γιὰ μιὰ παρέλασι στὴν ἄκρη, τοῦ γιαλοῦ. Θέαμα φαντασμαγορικὸ ὁ κινούμενος στὸ σκοτάδι φωταγωγημένος στόλος ἀπὸ τὶς λάμπες καὶ τὰ πυροφάνια καθὼς οἱ ρουκέτες τῶν βεγγαλικῶν αὐλάκωναν τὸν σκοτεινισμένο οὐρανὸ κι ἔπεφταν ψιχάλες τὰ πολύχρωμα ἀστέρια.

Κάποια στιγμὴ ἡ προσοχὴ ὅλων ἐντείνεται. Πλησιάζει τὸ μεγαλύτερο καὶ καλύτερα φωταγωγημένο καΐκι ποὺ ἐπιβαίνει ἡ γνωστὴ Ἱερισσιώτικη χορωδία τοῦ Τσιριγώτη. Κοπέλλες ντυμένες στ' ἄσπρα ναυτικὰ, μὲ τὸ ναυτικὸ καπέλλο γυρτὸ μὲ χάρι στὸ κεφάλι σὲ στάσι καὶ θέσι ἀμφιθεατρικὴ στ' ὁλόφωτο καράβι, φαντάζουν σὰν θεότητες τῆς θάλασσας ποὺ κείνη τὴ στιγμὴ ἀναδύθηκαν ἀπὸ τ' ἀφρισμένο κῦμα. Καὶ σὰν σειρῆνες μαγεύουν τὴν ἀκτὴ μὲ θαλασσινὰ τραγούδια ποὺ ὑμνοῦν τὴν πατρίδα, τὸν ἔρωτα καὶ τὸν ἐργάτη τοῦ ὑγροῦ στοιχείου. Καὶ κλείνουν τὸ προγραμμα μὲ τὰ γνωστὰ λαϊκὰ Ἱερισσιώτικα μοτίβα! Ἡ ὑποβλητικὴ αὐτὴ γιορτὴ παρὰ τὴν ἐμφανῆ προχειρότητά της, παρὰ τὶς ἐλλείψεις τηστὸν τομέα ἰδία τῆς πληρότητας τοῦ φωτισμοῦ, χάρισε μὲ τὴν ἰδιοτυπία της στὸ πλῆθος ποὺ τὴν παρακολούθησε, τὴ χαρὰ καὶ τὴ συγκίνησι μαζύ.

Μ. Π.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος Φούρκας διακηρύττει ὅτι ἐκτίθηται εἰς φανερὰν μειοδοτικὴν δημοπρασίαν ἡ κατασκευὴ δικτύου ὑδρεύσεως τῆς κοινότητος. Ἡ δημοπρασία ἐνεργηθήσητε εἰς τὸ γραφεῖον τῆς κοινότητος τὴν 19ην τρέχοντος ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 11—12 π.μ.

Ὡς ἐγγύησις συμμετοχῆς ὁρίσθη τὸ ποσὸν τῶν δραχμῶν 5)ο (5000) διὰ γραμματίου Ταμείου Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων ἢ ἐγγυητικῆς ἐπιστολῆς ἀνεγνωρισμένης Τραπέζης.

Δεκτοὶ εἰς τὴν δημοπρασίαν ἐργολάβοι ἔργων ὑδρεύσεως πάσης τάξεως ὑπὸ τὰς νομίμους προϋποθέσεις.

Προϋπολογισμὸς δαπάνης δραχμαὶ ἑκατὸν χιλιάδες (100 000)

Λεπτομερεῖς ὅροι τῆς διακηρύξεως καὶ μελέτης εὑρίσκονται εἰς τὸ γραφεῖον τῆς κοινότητος καὶ τῆς Τ.Υ.Δ.Κ. (Νομαρχίαν Χαλκιδικῆς) ἔνθα οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λάβουν γνῶσιν καθ' ἑκάστην καὶ κατὰ τὰς ἐργασίμους ὥρας.

Ἐν Φούρκα τῇ 14—7—1961
Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος
ΓΕΩΡΓ. ΒΑΜΒΑΚΑΣ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Αἱ ἀγροτικαὶ φυλακαὶ Κασσάνδρας προκηρύσσουσι πρόχειρον ἐπαναληπτικὸν μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν ἐνεργηθησόμενον ἐν ταῖς Ἀγροτικαῖς Φυλακαῖς Κασσάνδρας καὶ ἐν τοῖς γραφείοις αὐτῶν τὴν 26ην Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 10—12 π.μ. διὰ τὴν προμήθειαν 200 μ 3 πέτρας οἰκοδομησίμου καὶ 15 000 χιλ)μων ἀσβέστου διὰ τὴν κατασκευὴν προβατοστασίου.

Οἱ ὅροι τοῦ διαγωνισμοῦ εἶναι κατατεθειμένοι εἰς τὰ δημαρχιακὰ καταστήματα Θεσ)νίκης, Ν. Μουδανιῶν καὶ Πολυγύρου, εἰς τὰ κοινοτικὰ καταστήματα Ν. Φωκαίας, Ἀθύτου, Κασσάνδρας καὶ Ν. Ποτιδαίας, τὰ γραφεῖα τῶν ἐπανορθωτικῶν φυλακῶν Θεσ)νίκης καὶ εἰς τὰ τοιαῦτα τῶν ἀγροτικῶν φυλακῶν Κασσάνδρας, ὧν οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν αὐτῶν καθ' ἑκάστην καὶ κατὰ τὰς ἐργασίμους ἡμέρας.

Ἐν Κασσάνδρα τῇ 11—7—1961
Ὁ διευθυντὴς τῶν φυλακῶν
Ε. ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ

ΜΕΛΛΟΝΤΕΣ ΓΑΜΟΙ

Γνωστοποιεῖται συμφώνως τῷ ἄρθρῳ 1369 τοῦ ΑΚ ὅτι, ὁ Χρῆστος Τσυλναρᾶς γεννηθεὶς ἐν Ὁρμυλίᾳ κάτοικος Ὁρμυλίας υἱὸς τοῦ Δημητρίου καὶ τῆς Μαρίας τὸ γένος Παπαοἰκονόμου καὶ ἡ Σουλτάνα Μπουλάκη γεννηθεῖσα ἐν Πολυγύρῳ, κάτοικος Πολυγύρου θυγάτηρ τοῦ Γεωργίου καὶ τῆς Μαρίας τὸ γένος Στεργιούδη, θέλουσι ἔλθει εἰς Αον γάμον τελεσθησόμενον ἐν Θεσ)νίκη.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΝΓΩΝΙΑΣ

Σοβαρὸν θέμα ἀπησχόλει ἀπὸ ἐτῶν τὴν κοινότητά μας: Ἡ ὕδρευσις

Καὶ τὸ ζήτημα αὐτὸ πυρ' ὅλην τὴν ζωτικοτάτην σημασίαν του εἶχε ἀποτελματωθῆ

Ἐπελήφθη αὐτοῦ ἐσχάτως ὁ Νομαρχῶν κ Τέτουλας καὶ τὸ ἐπέλυσε ἐντὸς ἐλαχίστου χρόνου διαστήματος μὲ τὸ ἔντονον ἐνδιαφέρον τὸ ὁποῖον ἐπέδειξε

Πῶς νὰ μὴν τὸν εὐχαριστήσω καὶ δημοσία διερμηνεύων τὰ αἰσθήματα ὅλων τῶν κατοίκων; θὰ ἀπετέλει ἀχαρακτήριστον παράλειψιν ἡ σιωπή μας.

Ν. Γωνιᾶ 14—7—1961
ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος
ΑΘΑΝ. ΚΑΖΑΚΗΣ

Η ΛΟΥΤΡΟΘΕΡΑΠΕΙΑ ΤΩΝ ΑΝΑΠΗΡΩΝ

Καλοῦμεν τὰ θύματα πολέμου τὰ ἔχοντα ἀνάγκην λουτροθεραπείας, ὅπως μέχρι τῆς 15ης Αὐγούστου 1991 ὑποβάλλωσι εἰς τὸν Σύνδεσμόν μας τὰ σχετικὰ δικαιολογητικά. Εἰς τοὺς κ.κ. Δημάρχους καὶ Προέδρους τῶν κοινοτήτων ἔχει σταλῆ παρὰ τῆς Νομαρχίας διαταγὴ ποῖοι δικαιοῦνται λουτροθεραπείας καὶ ποῖα δικαιολογητικὰ ἀπαιτοῦνται παρακαλουμένους, ὅπως μᾶς διαβιβάσωσι τὰς αἰτήσεις ἐγκαίρως.

Ὁ πρόεδρος
ΑΘΑΝ. ΣΩΝΗΣ
Ὁ γεν γραμματεὺς
ΑΘ. ΚΟΚΚΑΛΗΣ

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Μετ' ἄκρας εὐγνωμοσύνης ὑποβάλλω διὰ τοῦ τύπου τὰς θερμοτάτας μου εὐχαριστίας, εἰς τὸν διαπρεπῆ ἐπιστήμονα ἰατρὸν κ Ἀναστάσιον Τάκον διευθυντὴν νοσοκομείου Ζαγκλιβερίου, ὅστις μὲ τὸ ἐπιδειχθὲν στοργικόν του ἐνδιαφέρον καὶ τῆς μετ' αὐτὰ παρνήσεως κεραυνοβόλου ἐπεμβάσεώς του διέσωσε ἐκ βεβαίου θανάτου, τὴν πνέουσαν τὰ λοίσθια καὶ κινδυνευόσασαν θυγατέρα μου Αἰκατερίνην.

Ἐν Πετροκεράσοις τῇ 9—7—61
Οἰκογ. Γ. ΘΕΟΔΟΣΙΟΥ

—Ἀπερχόμενος ἐκ τῆς Χαλκιδικῆς εἰς τὴν ὁποίαν ὑπηρέτησα ἐπὶ τετραετίαν ὡς δημοδιδάσκαλος καὶ μετατιθέμενος εἰς τὴν ἰδιαιτέραν πατρίδα μου τὴν Κρήτην αἰσθάνομαι τὴν ἀνάγκην ὅπως ἐξωτερικεύσω ἕνα αἴσθημα εὐχαριστίας τὸ ὁποῖον πλημμυρίζει τὴν καρδιά μου πρὸς τὸν εὐγενῆ λαὸν τῆς Χαλκιδικῆς. Εὐχαριστῶ ἰδιαιτέρως τοὺς κατοίκους Πρινοχωρίου καὶ Νέων Ρόδων ὡς καὶ τὶς Δημόσιες ἀρχές, συναδέλφους καὶ λοιποὺς ὑπαλλήλους μὲ τοὺς ὁποίους συνεργάσθην καρποφόρως Ἡ σκέψις μου πάντα θὰ συντροφεύη τὴν γραφικὴν αὐτὴν γωνίαν τῆς Ἑλλάδος μας τὴν ὡραίαν μας Χαλκιδικήν.

ΙΩΑΝ. ΧΑΤΖΑΚΗΣ
Δημ)λος Χανίων

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ὁ ὑπουργὸς Γεωργίας κ. Ἀδαμόπουλος διὰ τηλεγραφικῆς διαταγῆς του πρὸς τὰς Νομαρχίας τοῦ Κράτους γνωρίζει ὅτι ἐκ τοῦ ἀντιτίμου τοῦ παραδιδομένου εἰς τὴν συγκέντρωσιν σίτου, ὑπὸ τῶν σιτοκαλλιεργητῶν, θὰ παραδίδωνται εἰς τοὺς δικαιούχους, ἀνεξαρτήτου ὀφειλῆς των πρὸς τὴν Ἀγροτράπεζαν, μία δραχμὴ καὶ τεσσαράκοντα λεπτὰ κατὰ χιλιόγραμμον διὰ τοὺς καλλιεργητὰς μέχρι τῶν 40 στρεμμάτων καὶ μία δραχμὴ καὶ δέκα λεπτὰ διὸ τοὺς λοιποὺς παραγωγούς.

Πρὸς ἐπιδότησιν τῶν καλλιεργητῶν κτηνοτροφικῶν ψυχανθῶν Χαλκιδικῆς διὰ τὴν καλλιεργητικὴν περίοδον 1960—1961 διετέθησαν ὑπὸ τοῦ Ὑπ. Γεωργίας αἱ κάτωθι πιστώσεις κατὰ ὑποκατάστημα τῆς Α.Τ.Ε. Ὑποκ)μα Πολυγύρου δραχ. 233.100, ὑποκ)μα Ἀρναίας δραχ. 81 500, Μουδανιῶν 221.000, Θεσ)νίκης 28 700 Σύνολον δραχμ. 564 300.

—Ὑπὸ συνεργείων τῆς ΔΕΗ ἤρχισαν οἱ ἐργασίαι ἐπεκτάσεως δικτύου εἰς Νέα Μουδανιὰ δι' ἠλεκτροδότησιν τοῦ δημοτικοῦ ἀντλιοστασίου των.

—Τὴν παρελθοῦσαν Τετάρτην, κεραυνὸς ἐφόνευσε τὸν Γεώργιον Πέγιον ἐτῶν 54, κάτοικον Ὁρμυλίας.

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Τὸν ἐπαξίως ἐκλεγέντα πρόεδρον τοῦ ἐλευθέρου δασικοῦ συνεταιρισμοῦ Κασσάνδρας Σ θωνίας κ. Ἀργύρην Παγίδαν ἐξ Ἁγίας Παρασκευῆς, συγχαίρω θερμῶς καὶ πιστεύω πῶς οὕτος θὰ βελτιώση ἐπ' ἀγαθῷ τὴν θέσιν τῶν συνεταίρων.

Ν Σωνιὰ 11—7—61
ΙΩΑΝΝΗΣ ΦΡΑΓΓΟΥΔΗΣ

—Εἰς τὸν λαβόντα τὸ δίπλωμα τοῦ πολιτικοῦ μηχανικοῦ ἀγαπητὸν μας βαπτιστικὸν Γεώργιον Ι. Παπαργυρίου, εὐχόμεθα λαμπρὰν σταδιοδρομίαν.

Οἰκογένεια Γ. Ὀρφανοῦ

—Τὸν κ. Γεώργιον Παπαργυρίου ποὺ ἔλαβεν ἐπαξίως τὸ δίπλωμα τοῦ πολιτικοῦ μηχανικοῦ ἀπὸ τὸ Πολυτεχνεῖον τοῦ ΑΑCEN συγχαίρομεν ἐγκαρδίως καὶ τοῦ εὐχόμεθα λαμπρὰν σταδιοδρομίαν.

Οἰκογ. ΑΡ. ΚΑΡΡΑ
φαρμακοποιοῦ

—Στὸν λαβόντα ἐπαξίως τὸ δίπλωμα τοῦ πολιτικοῦ μηχανικοῦ ἀγαπητόν μας ἀνεψιὸν Γεώργιον Ἰ. Παπαργυρίου συγχαιρομεν εὐχόμενοι καλὴν σταδιοδρομίαν.

Οἰκογ. ΙΑΤΡΟΥ ΔΟΛΓΕΡΑ

—Τὸν ἀγαπημένο μας υἱὸ καὶ ἀδελφὸν Γεώργιον Παπαργυρίου τὸν λαβόντα ἐπαξίως τὸ δίπλωμα τοῦ πολυτεχνείου τοῦ AACHEN συγχαίρομεν ἐγκαρδίως καὶ τῷ εὐχόμεθα καλὴν σταδιοδρομίαν καὶ πᾶν ποθητόν».

ΓΙΑΝΝΗΣ ΕΛΕΝΗ ΑΛΙΚΗ

—Στὸν ἄλλοτε ἀγαπητόν μας μαθητὴν καὶ οἰκογενειακὸν φίλον Θεοδόσιον Θευδοσιάδην τὸν λαβόντα ἐπαξίως τὸ πτυχίον τῆς Θεολογίας ἐκφράζομεν θερμὰ συγχαρητήρια καὶ τοῦ εὐχόμεθα καλὴν σταδιοδρομίαν.

Οἰκογ ΙΩΑΝ. ΚΥΒΕΡΝΗΤΟΥ

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ

Διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 71]1961 ἀποφάσεως τοῦ Δικαστηρίου τῶν ἐν Χαλκιδικῇ Πρωτοδικῶν ἐνεκρίθη τὸ καταστατικὸν τοῦ Σωματείου «Ἕνωσις Βιοτεχνῶν Πολυγύρου καὶ περιοχῆς» μὲ ἕδραν τὸν Πολύγυρον καὶ σκοπὸν τὴν προστασίαν καὶ προαγωγὴν τῶν οἰκονομικῶν συμφερόντων τῶν μελῶν του, διατασσομένης ἅμα τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρούσης εἰς τὴν ἐνταῦθα ἐκδιδομένην ἐφημερίδα «Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς».

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 8—7—1961
ὁ πληρεξούσιος δικηγόρος
ΚΩΝΣΤ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

ΔΙΑΛΥΣΙΣ ΑΡΡΑΒΩΝΩΝ

Διαλύω τοὺς ἀρραβῶνας μου μετὰ τῆς δίδος Μήνας Καραντα γλῆ λόγω ἀσυμφωνίας χαρακτήρων.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΗΣ
Μελβούρνη—Αὐστραλίας

ΞΕΝΑΙ ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ

Πολύγυρος 12 Ἰουλίου 1961
Πρὸς τὴν ἐφημερίδα
«Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς»

Εἰς ἀπάντησιν ἀνακοινώσεως τοῦ κ. Σώνη, δημοσιευθείσης εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ 424 φύλλον τῆς ἐμημερίδος σας, ὁ κ. Γ. Μαγδάλης ἀπαντᾶ τὰ ἑξῆς:

1) Φανερὰν παρανομίαν ἀποτελεῖ ἡ μὴ εἴσπραξις πολλῶν τριμηνιῶν τῶν συνδρομῶν τῶν μελῶν καὶ νομιμος ἡ αὐτοδικαία διαγραφὴ αὐτῶν (ἄρθρ. 6 τοῦ καταστατικοῦ).

2) Παράνομον πρᾶξιν θ' ἀποτελέση καὶ ἡ μελετομένη σύγκλησις γενικῆς συνελεύσεως ὑπὸ τῶν αὐτοδικαίως διαγραφέντων μελῶν καὶ ἡ ὑπ' αὐτῆς κατάργησις τῶν ἄρθρων 5 καὶ 14 τοῦ καταστατικοῦ πρὸς κάλυψιν ἐκ τῶν ὑστέρων παρονομίας τῶν διοικούντων τῶν Σύνδεσμον διὰ τὴν κατ ἐξακολούθησιν ἀντιποίησιν ἀξιωμάτων.

3) Ἡ περιουσία τοῦ Συνδέσμου κατὰ τὸ καταστατικὸν ἀνήκει εἰς τὸ Νοσοκομεῖον καὶ ὄχι νὰ ἐνθυλακώ η ἐξ αὐτῆς ὁ ἐρμηνευτὴς Σώνης δι' ἔξοδα παρασταση ὡς του δραχμὰς 400 μηνιαίως Πρωτάκουστον. Ἁρμοδία Ἀρχὴ ἄς προστατεύση τὴν εἰς τὸ Νοσοκομεῖον ἀνήκουσαν περιουσίαν.

4) Συμφέρον ἔχουν οἱ ἀνάπηροι καὶ τὰ θύματα νὰ συστήσουν σωματεῖα εἰς τὴν Ἀρναίαν καὶ Κασσάνδραν, ὅπου λειτουργοῦν Ταμεῖα καὶ θὰ ἐξυπηρετηθοῦν καλλίτερον καὶ ἀν ζητήσουν τὴν συνδρομὴν μου θὰ τοὺς ἐνισχύσω, ὅσον δύναμαι.

Φεῦ... πρὸς θεοῦ... πάει τὸ κελεποῦρι ἐκ τοῦ γενναιοδώρου νομίμου;! μηνιαίου μισθοῦ τῶν δραχμῶν 500, ἐξ οὗ ποσοῦ ἐπληρωνα καὶ τὸ ἐνοίκιον τοῦ γραφείου.

Ταῦτα ἀντὶ πάσης ἄλλης ἀπαντήσεως.

Μετὰ τιμῆς
Γ Δ. ΜΑΓΔΑΛΗΣ

ΣΗΜ. ΦΩΝΗΣ Φρονοῦντες ὅτι τὰ δυνάμενα νὰ ἐνδιαφέρουν τοὺς ἀναγνώστας μας θέματα ἐκ τῆς μεταξὺ τῶν κ κ. Σώνη καὶ Μαγδάλη διενέξεως ἐξηντλήθησαν οὐδὲν σχετικὸν θέλομεν δημοσιεύσει ἐκ μέρους των ἐφεξῆς.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΕΠΑΝΑΛΗΠΤΙΚΟΥ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Ὁ δασάρχης Δ.Π.Δ. Ἀρναίας ἀνακοινοῖ ὅτι τὴν 22αν Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 10—12 π.μ. καὶ εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ δασαρχείου Π Δ. Ἀρναίας ἐκτίθεται εἰς ἐπαναληπτικὸν μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν συμφώνως τοῖς ὅροις τῆς ἀπὸ 28 Ἰουλίου 1961 ἀρχικῆς διακηρύξεως διὰ τὴν μεταφορὰν ἀργοῦ ὑλικοῦ ὁδοστρωσίας δι' αὐτοκινήτου μέχρι δαπάνης δρχ 25 000.

Οἱ ὅροι διακηρύξεως εἰσὶ κατατεθειμένοι εἰς τὸ δασαρχεῖον Π Δ Ἀρναίας καὶ δύνανται οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι γνῶσιν αὐτῶν καθ' ἑκάστην καὶ κατὰ τὰς ὥρας 8—14.

Ἀρναία τῇ 12 Ἰουλίου 1961
Ὁ Δασάρχης Π.Δ Ἀρναίας
ΝΙΚ ΧΑΡΙΣΙΑΔΗΣ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος Γαλαρινοῦ διακηρύττει ὅτι, τὴν 23ην τοῦ μηνὸς Ἰουλίου ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10—12 π.μ ἐκτίθεται εἰς τακτικὸν μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν διὰ φανερῶν προσφορῶν, ἡ κατασκευὴ ἀρδευτικοῦ αὐλακος ἐν τῇ περιφερείᾳ Γαλαρινοῦ

Ἡ ἐν τῇ προσφορᾷ ἑκάστου τῶν συναγωνιζομένων ἔκπτωσις ἐπὶ τιμῶν μονάδος τοῦ τιμολογίου τῆς μελέτης, γεννήσεται ἐπ' ἀκεραίας μονάδας ἐπὶ τοῖς ἑκατόν.

Δεκτοὶ εἰς τὸν διαγωνισμὸν εἶναι ἐργολάβοι πάσης τάξεως καὶ ἐμπειροτέχναι ἔχοντες κατασκευάσει ὅμοια ἔργα. Προϋπολογισμὸς ἔργου 50 00 χιλ

Ἐγγύησις συμμετοχῆς 5)ο ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ. Ἡ δημοπρασία γεννήσεται ἐν τῷ κοινωτικῷ καταστήματι

Τὰ σχετικὰ τῆς μελέτης εἰσὶν κατατεθειμένα εἰς τὸ γραφεῖον τῆς κοινότητος καὶ τὸ γραφεῖον τῆς ΤΥΔΚ Χαλκιδικῆς (νομαρχιακὸν κατάστημα) παρ' ὧν δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν οἱ βουλόμενοι.

Ἐν Γαλαρινῷ τῇ 9—7—1961
Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος
ΔΗΜ. ΚΑΛΤΣΟΥΝΗΣ

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Ἡ Ἐθνικὴ Στατιστικὴ Ὑπηρεσία τῆς Ἑλλάδος, προκηρύσει διαγωνισμὸν διὰ τὴν πρόσληψιν 20 θηλέων ὑπαλλήλων ἐπὶ συμβάσει ἰδιωτικοῦ δικαίου.

Πληροφορίαι παρὰ τοῦ γραφείου Στατιστικῆς.

(Ἐκ τοῦ γραφείου Στατιστικῆς)

ΕΚΔΡΟΜΗ ΣΥΛΛΑΤΙΑΝΩΝ

Τὴν Κυριακὴ 2 Ἰουλίου, ἐπεσκέφθησαν τὸ χωριὸ μας οἰκογένειες Συλλατιανῶν ἐγκατεσταμένοι μονίμως εἰς Θεσ)νίκην. Τὸ πρωῒ κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν ἔγινε ἄρτοκλασία καὶ ἐν συνεχείᾳ ἐπηκολούθησεν πρὸς τιμὴν των πλούσιον γεῦμα καὶ χαρούμενο γλέντι μέχρι τῶν ἀπογευματινῶν ὡρῶν.

Μετὰ ἀπὸ πολυετῆ χωρισμὸ ἐκ τῆς παλαιᾶς των πατρίδος.

—Συλλάτιων Μ. Ἀσίας ἐδόθη ἡ εὐκαιρία νὰ γίνη ἡ συγκινητικὴ αὐτὶ συνάντησι, νὰ ξαναθυμηθοῦν τὰ παιδικά τους χρόνια, τοὺς δικούς των ποὺ ἔχασαν στὴ δοκιμασία τῆς ἐπιστροφῆς, μὰ καὶ νὰ θαυμάσουν ἀκόμη τὶς προσπάθειες καὶ τοὺς κόπους τῶν συγχωριανῶν των Ν. Συλλατιανῶν γιὰ τὴ διατήρηση τῶν παλαιῶν συνηθειῶν των.

Ἰδιαιτέρως ἐσημείωσαν τὴν προσπάθεια τῆς ἀνοικοδομήσεως τοῦ νέου μεγαλοπρεποῦς ναοῦ «Δώδεκα Ἀποστόλων καὶ Κοιμήσεως Θεοτόκου» τῆς παλαιᾶς των πατρίδος, ὑποσχόμενοι ἕνας ἕκαστος τὴν ἐκτέλεσιν μιᾶς ἐργασίας διὰ τὴν ἀποπεράτωσίν του. Εὖ χαριστοῦντες τοὺς καλοὺς μας πατριώτας γιὰ τὴν εὐγενῆ συμπαράστασὴ των στο σοβαρὸ αὐτὸ ἔργο μας, ὑποσχόμεθα συνέχιση τῶν πατροπαραδότων παραδόσεων καὶ ἐλπίζομε, ὅτι, τὸ παράδειγμά τους θὰ εὕρη μιμητὰς εἴτινας εὐπόρους οἰκογενείας τοῦ χωριοῦ.

—Κατὰ τὰς εἰσιτηρίους ἐξετάσεις εἰς τὸ βον Γυμνάσιον Θηλέων Θεσ)νίκης εἰσήχθησαν φέτος οἱ μαθηταὶ τοῦ χωριοῦ μας: Στεργιανὴ Γκιώκη, Ἑλένη Γκιώκη, Φανὴ Παπαδοπούλου, Χρῆστος Σιαματιάδης, καὶ Ἰωάννη Χρούσης, τοὺς εὐχόμεθα «καλὴ πρόοδο».

ΣΥΛΛΑΤΙΑΝΟΣ

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΕΠΑΝΑΛΗΠΤΙΚΟΥ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Ὁ δασάρχη Δ.Π Δ Ἀρναίας ἀνακοινοῖ ὅτι τὴν 22 Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 10—12 π μ καὶ εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ δασαρχείου Π.Δ. Ἀρναίας ἐκτίθεται εἰς ἐπαναληπτικὸν διαγωνισμὸν συμφώνως τοῖς ὅροις τῆς ἀπὸ 28 Ἰουνίου 1961 διακηρύξεως, διὰ τὴν ἀνάδειξιν ἐργολάβου φορτώσεως ἐπ' αὐτοκινήτου ἀργοῦ ὑλικοῦ ὁδοστρωσίας μέχρι ἀξίας δρχ. 25.000 Οἱ ὅροι διακηρύξεως εἰσὶ κατατεθειμένοι εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ δασαρχείου Π Δ. Ἀρναίας καὶ δύνανται οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι γνῶσιν αὐτῶν καθ' ἑκάστην καὶ κατὰ τὰς ὥρας 8 ἕως 14

Ἀρναίᾳ τῇ 12 Ἰουλίου 1961
Ὁ Δασάρχης Π Δ Ἀρναίας
ΝΙΚ. ΧΑΡΙΣΙΑΔΗΣ

ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΥΔΡΑΓΩΓΕΙΟΥ

Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος Μαραθούσης προκηρύσσει μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν κατ' ἀπόλυτον μειοδοσίαν δι' ἐλευθέρας ἐκπτώσεως εἰς ἀκεραίας μονάδας ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν ἐπὶ τῶν τιμῶν τοῦ τιμολογίου καὶ προϋπολογισμοῦ διὰ τὴν ἀνάδειξιν ἐργολάβου κατασκευῆς τοῦ ὑδροαρδευτικοῦ ἔργου τῆς Κοινότητος Μαραθούσης προϋπολογισμοῦ δραχμῶν 180 000.

Ὁ διαγωνισμὸς διεξαχθήσεται τὴν 29ην Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 12ην εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Τ.Υ Δ Κ (Νομαρχιακὸν Κατάστημα) ἐν Πολυγύρῳ.

Δεκτοὶ εἰς τὸν διαγωνισμὸν ἐργολάβοι Δ.Ε πάσης τάξεως δι' ἔργα ὑδραυλικά.

Ἐγγύησις συμμετοχῆς ὁρίζεται 5)ο ἐπὶ τοῦ ἐγκεκριμένου προϋπολογισμοῦ. Πληροφορίαι εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Τ.Υ.Δ.Κ.

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 13—7 1961
Ὁ πρόεδρος τῆς Κοινότητος
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΒΟΓΙΑΤΖΗΣ

ΑΝΤΙ ΣΤΕΦΑΝΟΥ

Ὁ κ. καὶ ἡ κ Ἰωάννου Λαμπροπούλου, κατέθεσαν εἰς τὸ Ταμεῖον τῆς Φιλοπτώχου Ἀδελφότητος Πολυγύρου, δραχμὰς διακοσίας (200) εἰς μνήμην τοῦ ἀποβιώσαντος Κωνσταντίνου Ἰατροῦ ὀδοντοϊάτρου.

ΑΘΛΗΤΙΚΑ

Τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν διεξήχθη ἐν τῷ ἐνταῦθα δημοτικῷ γηπέδῳ, φιλικὸς ἀγὼν μεταξὺ τῶν ὁμάδων ΝΙΚΗΣ Πολυγύρου καὶ ΠΟΚ. Ν. Κολλικρατείας, μὲ ἀποτέλεσμα 3—0 ὑπέρ τῆς ΝΙΚΗΣ.

Χ—Σ

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΔΙΑΚΗΡΥΞΕΩΣ

Ὁ δασάρχης Π.Δ. Ἀρναίας ἀνακοινοῖ ὅτι τὴν 22αν τοῦ μηνὸς Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 10—12 π.μ. εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ δασαρχείου Π.Δ. Ἀρναίας ἐκτίθεται εἰς ἐπαναληπτικὸν διαγωνισμὸν συμφώνως τοῖς ὅροις τῆς ἀπὸ 8—7—61 ἀρχικῆς διακηρύξεως, διὰ τὴν μίσθωσιν δύο ἀναιρεπομένων φορτηγῶν αὐτοκινήτων χωρητικότης 4 μ 3 ἢ ὠφελίμου φορτίου 6 τόννων ἕκαστον διὰ τὴν χρησιμοποίησιν των εἰς τὰ ὑπὸ τοῦ Π.Δ. Ἀρναίας ἐκτελούμενα ἔργα δασικῆς ὁδοποιΐας μέχρι ποσοῦ δι' ἕκαστον αὐτοκίνητον 25 000 δραχμ.

Οἱ ὅροι συγγραφῆς ὑποχρεώσεων εἶναι κατατεθειμένοι εἰς τὸ Δασαρχεῖον Π Δ. Ἀρναίας καὶ δύνανται οἱ βουλόμενοι νὰ λάβωσι γνῶσιν αὐτῶν καθ' ἑκάστην καὶ κατὰ τὰς ὥρας ἀπὸ 8—1.

Ἀρναία τῇ 15—6—1961
Ὁ Δασάρχης Π Δ Ἀρναίας
ΝΙΚ. ΧΑΡΙΣΙΑΔΗΣ

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΕΠΑΝΑΛΗΠΤΙΚΟΥ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Ὁ δασάρχης Δ.Π.Δ. Ἀρναίας ἀνακοινοῖ ὅτι τὴν 22αν Ἰουλίου 1961 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 10—12 π.μ. εἰς τὰ γραφεῖα τοῦ Δασαρχείου Π Δ Ἀρναίας ἐκτίθεται εἰς ἐπαναληπτικὸν διαγωνισμὸν συμφώνως τοῖς ὅροις τῆς ἀπὸ 28 Ἰουνίου 1961 ἀρχικῆς διακηρύξεως διὰ τὴν ἀνάδειξιν προμηθευτοῦ ἐκκρητικῶν ὑλῶν μεχρι ποσοῦ ἀξίας 25.000 δρχ διὰ τὰς ἀνάγκας τῆς ἡμετέρας ὑπηρεσίας Οἱ ὅροι διακηρύξεως εἰσὶν κατατεθειμένοι εἰς τὸ Δασαρχεῖον Π.Δ. Ἀρναίας καὶ δύνανται οἱ βουλόμενοι ν